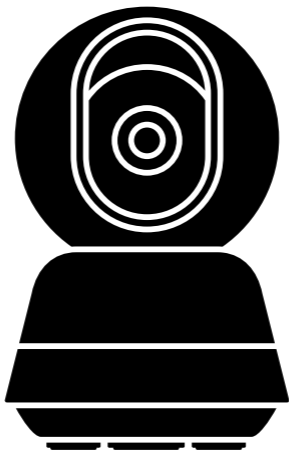


CREATE



Baby Cam Pro

User manual | Manual de instrucciones

CREATE

INDEX

ENGLISH

Warnings	4
Installation precautions	5
Parts list	6
Monitor buttons	7
Monitor pairing	8
Monitor Operation	8
Connecting to the APP	14
APP Features	15
Maintenance	18

PORTUGUÊS

Avisos	34
Precauções de instalação	35
Lista de peças	36
Botões do monitor	36
Emparelhamento do monitor	38
Operação do monitor	38
Conectando ao APP	44
Recursos do APP	45
Manutenção	48

ESPAÑOL

Advertencias	19
Precauciones de instalación	20
Lista de partes	21
Botones del monitor	21
Emparejamiento del monitor	23
Funcionamiento del monitor	23
Conexión a la APP	29
Funciones de la aPP	30
Mantenimiento	33

FRANÇAIS

Avertissements	49
Précautions d'installation	50
Liste des pièces	51
Boutons du moniteur	51
Appairage des moniteurs	53
Fonctionnement du moniteur	53
Connexion à l'APP	59
Fonctionnalités de l'application	60
Entretien	63

INDEX

ITALIANO

Avvertenze	64
Precauzioni di installazione	65
Elenco dei componenti	66
Pulsanti del monitor	66
Accoppiamento del monitor	68
Monitorare il funzionamento	68
Connessione all'APP	74
Funzionalità dell'APP	75
Manutenzione	78

DEUTSCH

Warnhinweise	79
Vorsichtsmaßnahmen	80
Ersatzteilliste	81
Monitortasten	81
Monitor-Kopplung	83
Monitorbetrieb	83
Verbindung zur APP herstellen	89
APP-Funktionen	90
Wartung	93

NEDERLANDS

Waarschuwingen	94
Installatievoorzorgsmaatregelen	95
Onderdelenlijst	96
Monitorknoppen	96
Monitor koppelen	98
Monitorwerking	98
Verbinding maken met de APP	104
APP-functies	105
Onderhoud	108

POLSKI

Ostrzeżenia	109
Środki ostrożności	110
Lista części	111
Przyciski monitora	111
Parowanie monitorów	113
Monitoruj działanie	113
Łączenie z aplikacją	119
Funkcje aplikacji	120
Konserwacja	123

ENGLISH

Thank you for choosing our surveillance camera. Before using the appliance, please read these instructions carefully for proper use.

The safety precautions included reduce the risk of electric shock, injury, and even death if strictly followed.

WARNINGS

Before using any electrical appliance, carefully read the basic safety warnings.

- Always use the original power adapter that came with the product. Avoid generic or incompatible adapters, as they may cause overheating or electrical failures.
- To avoid the risk of short circuit or fire, do not plug the camera into overloaded outlets. Do not plug the camera into power strips or outlets that already have many devices connected.
- Check the condition of the cables. Make sure the power cord is not frayed, bent, or damaged. If so, do not use the appliance. Contact after-sales service or qualified personnel to replace any damaged electrical components.
- Keep cables out of reach of children. Secure or hide cords to prevent children from playing with them, as this could cause electric shock or strangulation.
- This product should be placed out of the baby's reach and at a minimum distance of 1.5 to 2 meters to ensure that the baby is at a safe distance from this product.
- Do not use the camera near water or moisture. Avoid placing it near sinks, open windows, humidifiers, or glasses of water.

- Do not handle plugs with wet hands. Always dry your hands before connecting or disconnecting the camera.
- Turn off the camera before handling it. If you need to move, clean, or service the camera, first unplug it from the power supply.
- In areas with electrical instability or frequent storms, use surge protectors to protect the appliance.
- Avoid covering the power supply. Do not cover the adapter or cables with blankets, pillows, or furniture, as this may cause the device to overheat.
- Avoid interference with other devices: Some monitors may be affected by Wi-Fi routers, microwaves, or other monitors.

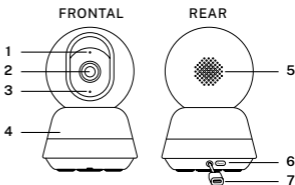
INSTALLATION PRECAUTIONS

- Place the camera out of the baby's reach, in a stable location with a relatively wide viewing angle.
- Use a bracket to attach the camera to the wall if necessary.
- Avoid installing the camera against the light.
- Avoid placing the appliance near metal furniture. Keep it away from appliances such as ovens or microwaves.
- Make sure the device is within Wi-Fi coverage for optimal performance.
- When you connect the camera to a new network, please set it up again.

PARTS LIST

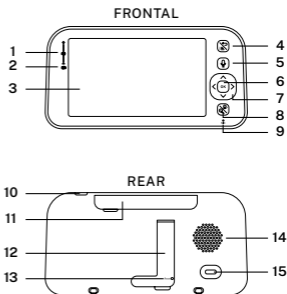
CAMERA

1. Light sensor
2. Lens
3. Microphone
4. Light
5. Speaker
6. Reset button
7. Power port



MONITOR

1. Volume indicator
2. Charging indicator
3. Screen
4. Menu / Exit
5. Microphone button
6. Confirmation button
7. Arrows
8. Zoom / Toggle Camera
9. Microphone
10. Power button
11. Antenna
12. Medium
13. Reset button
14. Speaker
15. Charging port



MONITOR BUTTONS

POWER BUTTON

- Long press the power button to turn the monitor on or off.
- In standby state, press the power button to turn the screen on or off.

RESET BUTTON

- Pairing the camera to the monitor: Press the reset button on the camera for one second, the blue light will be on and a warning tone will be emitted.
- Pair the device to the APP: Press and hold the reset button on the camera for 2-3 seconds and then the blue light will flash and a warning tone will be emitted.
- Reset the device: Press and hold the reset button on the camera for 6 seconds, the indicator light will turn off and the device will restart.

MENU BUTTON

- To access the menu press the button once.
- To go back to other interfaces press the menu button.

INTERCOM BUTTON

- You can hear the camera sounds through the monitor.
- From the monitor, long press the microphone button and speak so that the camera can hear you.

CONFIRMATION BUTTON

- Menu interface: Enter a submenu or confirm settings.
- Preview interface: Adjust the volume and brightness.

ARROWS

- Using the arrows you can adjust the direction of the camera while viewing the image on the monitor.
- Press the OK button to adjust the brightness and volume.
 - Use the up and down keys to adjust the brightness.
 - Use the left and right arrow keys to adjust the volume.
- In the menu widgets, use the arrows to adjust the menu options.















ZOOM / TOGGLE CAMERA

- Press once to change the zoom to x1, press again to change to x2 zoom.
- When the monitor is connected to multiple cameras, long press it to enter split-screen preview mode, long press it again to return to the first camera view.

MONITOR PAIRING

1. Turn on the monitor, press the “MENU” button and select the camera icon.
2. Select the camera channel you want to pair and press the “OK” button. The icon will change to “📹1”, indicating that the screen has entered pairing status.
3. Switch on the camera. After turning on the camera correctly, briefly press the reset button. The camera will enter pairing mode with the monitor and will automatically pair with the monitor. When the “📹1” icon appears, it indicates that the pairing is successful.

MONITOR OPERATION

Screen icons	
 Signal strength	 1 Connected camera ID
 Camera preview activated	 Privacy mode activated
 Cry detection activated	 vox VOX function activated
 24°C Room temperature	 Ambient humidity
 set Feeding Reminder	 Music on icon
 Full screen mode	 Screensaver icon
 x Sound off	10:30:26AM Current date and time
 Battery status	

1. This product is powered by a built-in battery and a 5V/1A DC power adapter. The built-in battery charges automatically when connected to the DC adapter.
2. When the battery is charged, press and hold the power button for 2 seconds to turn the screen on or off.
3. This device supports camera patrol monitoring and split-screen monitoring.

4. In single screen mode, the status bar will appear as shown in the image.



5. Two-screen mode: Only activated when two cameras are paired. Long press the zoom/camera toggle button and the screen will display the image from both cameras.



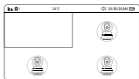
6. Quad Screen Mode: It is only activated when three or four cameras are paired. At this point, long press the zoom button to cycle through the cameras in sequence and enter quad screen mode. The status bar and on-screen display are as follows:



Indicates that a camera is not paired or connected



Indicates that a camera is disconnected



7. The volume and brightness menu is as shown below: In the preview interface, press the “OK” key to activate the volume and brightness menu:



- Use the left or right keys to increase or decrease the volume.
- Use the up or down keys to increase or decrease the brightness of the screen.

8. Press the arrow keys on the monitor to adjust the camera angle as needed.



MAIN MENU

Press the menu key to access the system menu, as shown below:







Main menu icons	
Selecting the camera	Sound settings
Crying alarm setting	Light switch
Feeding Reminder	Screen brightness settings
Playing music	Other menu settings


Camera Settings:




- Select Camera Settings to access the camera pairing menu (You can pair up to 4 cameras).
- Once paired successfully, the pairing will be automatically saved and you won't need to pair them again when you turn on the screen again.
- To re-pair a camera, first delete the existing pairing and then proceed to the new pairing.

Pairing method:

1. Go to: Menu / Camera Settings / Camera Pairing, select the camera and press confirm. At this point, the screen will automatically search for the camera. If you want to exit pairing mode, press and hold the menu key.
2. Make sure the camera is turned on and check that the camera indicator light remains lit. Then, briefly press the reset key on the corresponding camera and it will beep. Finally, wait for the device to pair automatically.
3. Once pairing is complete, the camera image will appear on the screen.


Note: An icon will appear “” either “” in the lower right corner to indicate that the camera has been paired successfully. If the camera is deleted, the “” icon will reappear “”.

 Clear camera settings:

- Select the “” either “” in the lower right corner and press the OK button to delete the camera. Once deleted, the icon in the lower right corner will change to “” and you will need to reconnect it if you want to do it again.

 View the recording from the specified camera:

- To view the image from the specified camera, select the camera with the corresponding number and press the OK button.

 Camera rotation: You will be able to adjust the compatible camera rotation.

 Camera screen patrol function

- Loop Playback Settings: It can only be activated when two or more cameras have been paired. When activated, the screen will display each camera feed for 15 seconds before switching to the next.


 Motion Tracking Settings:

Motion tracking.

Smart frame

 Feeding reminder function:

- There are 5 options: customize 1 hour, 2, 3, 4 hours and off. Once set, if the screen remains on, an alarm sound will sound and a pop-up window will appear at the scheduled time.
- Note: Set alarms will reset after turning off the screen.

 Volume settings:

- Through the menu select the volume icon. At this point, press the up or down arrows to adjust the desired volume level.

☀ Screen brightness settings:

- Select the screen brightness adjustment icon. Press the up or down arrows to adjust the screen brightness.

☹ Crying Alarm Settings:

- The cry alarm offers three sensitivity levels: high, medium, and low. After activating this feature, if the camera detects ambient noise that exceeds the set threshold for more than 2 seconds, an icon will appear on the screen and an alarm will sound.
- When the alarm is triggered, there is a 60-second interval between consecutive detections.









vox Sound function settings:

- The sound function has low and high sensitivity levels. After turning on the VOX function, if the environment is quiet, the screen will enter sleep mode after 30 seconds (if the VOX function and the screen sleep function are turned on at the same time, the sleep function will have priority).
- During sleep mode, when the ambient sound exceeds 80-90dB, the screen will turn on.

🎵 Music menu: Select the music icon in the menu to access the lullaby interface.

- The 7 lullabies available for playback will appear on the screen.
- Press the up and down arrows to select different lullabies.
- Press the down key on the bottom music menu bar to access the bottom menu. Select “◀▶” and confirm to play the previous or next song.
- Select “▶” to play music and select again to pause playback.
- Select the volume icon “🔊” to adjust the volume.
- Select “🔁” to indicate single loop playback. Press the OK key to switch to “🔄” list loop playback or “🌀” Shuffle Playback.

Other menu settings:

-  Temperature unit settings:
 - You can switch the temperature unit between Fahrenheit or Celsius.
 - Low or high temperature alarm: When the ambient temperature of the camera falls below or exceeds the set thresholds, the camera will issue an alarm every five minutes.
-  Setting the screensaver time: The screensaver duration can be set to 1, 3, 5 minutes or disabled.
-  Date and time settings: You can set the current date and time. The date format is year-month-day, and the time is in 124-hour format. Use the left and right arrow keys to select the time unit. Use the up and down arrow keys to adjust the value. Then press the OK key to save the settings.
-  Theme Color Settings: Go to menu/settings/background settings. Use the arrows to select your option and press the OK button to confirm.
-  Intercom Mode Setting:
 -  One-way intercom mode: Only when the microphone button is pressed will the person on the camera side be able to hear the voice on the screen side. The person on the screen side will not be able to hear the sound from the camera side.
 -  Two-way intercom mode: Press and release the microphone button to activate intercom mode. At this point, the person on the camera side and the person on the screen side will be able to hear each other. Press the microphone button again to cancel the two-way intercom mode.
-  Version information and factory reset.

CONNECTING TO THE APP



- The CREATE HOME app is available for both Android and iOS (search for the app on Google Play or the App Store or scan the QR code). Depending on the provider, there may be costs involved in downloading the app.
- With the app you can control the device through your home network. A prerequisite is a permanent Wi-Fi connection to your router and the CREATE HOME app.
- We recommend disconnecting the appliance from the power supply when you are away from home to prevent it from being switched on accidentally while you are away.

BLUETOOTH PAIRING

1. Activate the “Bluetooth” function of your device.
2. Click on the icon in the top right corner of the APP.
3. Select “Add”.
4. Connect to your Wi-Fi network and click “Next.”
5. The page will redirect you to the “Add Device” page.
6. When the pairing is successful, click “Done.”
7. The page will redirect you to the surveillance video interface.

PAIRING

1. Install the CREATE HOME app and create a user account.
2. Select your time zone and click to get the verification code.
3. Enter the verification code received for verification.
4. Set a login password and log in to the app.
5. Click “Add Device” (+) and then select the category corresponding to the product you want to link.
6. On the camera, press the reset button for 2-3 seconds to connect to the network.
7. Click “Confirm” once the device has been paired.
8. Enter your Wi-Fi network password and confirm.

9. While connecting, make sure your router, mobile phone, and device are as close together as possible. Your device will then be successfully added to your CREATE HOME app and ready to use.



If you wish, you can also select the “Scan QR” option to add the device directly.

APP FEATURES

CRYING DETECTION

- The camera sends a notification when it detects the baby crying.

TEMPERATURE

- You can select the temperature unit between Celsius or Fahrenheit.
- You can also set high and low temperature alarms. Once the temperature alarm is triggered, if the ambient temperature is lower or higher than the set threshold, the camera will send a notification to the app.

HUMIDITY

- You can set alarms for high and low humidity. When the humidity alarm is triggered, and the ambient humidity is lower or higher than the set humidity threshold, the camera will send a notification to the APP.

MEAL REMINDER

- In this feature, you can set feeding times. When the set time arrives, the app will send a notification to remind you to feed your baby.

LIGHT

- You can manually turn the camera light on and off or schedule the light to turn on and off automatically.

STORAGE

- Once cloud storage is enabled, you can access video playback even without a microSD card in your device.

ADDRESS

- Using the arrows, you can control the direction of the screen and zoom in or out during the video preview.

MUSIC

- The device includes seven lullabies. The lullaby settings allow the user to adjust the volume, select the playback order, and change or pause the lullabies.

VOICE

- Press the voice button to record up to a maximum of 10 seconds.
- After 10 seconds, the device will automatically stop recording. During recording, users can also manually click the button to stop recording.
- When crying is detected, the device automatically plays a recorded sound.

REPRODUCTION

- With this feature, you can view historical videos stored on your microSD card.

MOTION DETECTION

- When the device detects motion, it sends a notification to the APP.

GALLERY

- In the gallery you can see screenshots and videos captured by the camera.

MESSAGE

- In the messages section, you can see notifications sent by the camera.

THEME COLOR

- You can also change the app theme color.

PRIVATE MODE

- When the private mode function is activated, the camera will stop all operations.
- After disabling this feature, the camera will resume normal operation.

WDR (WIDE DYNAMIC RANGE)

- Adjust the image to make it brighter and darker.

NIGHT MODE

- Choose from three night vision modes: smart mode, infrared night vision mode, and color night vision mode.

MOTION TRACKING

- When this feature is enabled, the camera will track detected moving objects.

SOUND DETECTION

- After activating this function, when the device detects sound, it will send a notification through the APP.

ALARM

- You can manually activate the alarm function on the device.

MAINTENANCE

- Lens maintenance and cleaning: Avoid touching the lens with your hands or other dirty objects to ensure image clarity. Gently wipe away dirt with clean gauze.
- Cleaning the product surface: Use a clean, soft gauze to clean the device and LCD screen regularly.
- Do not open or attempt to repair the device yourself.
- Always keep the device dry.



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable re-use of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer from where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Gracias por elegir nuestra cámara de vigilancia. Antes de usar el aparato, lea detenidamente estas instrucciones para su correcta utilización.

Las precauciones de seguridad incluidas reducen el riesgo de sufrir una descarga eléctrica, lesiones e incluso la muerte si se respetan estrictamente.

ADVERTENCIAS

Antes de utilizar cualquier aparato eléctrico lea detenidamente las advertencias básicas de seguridad.

- Utilice siempre el adaptador de corriente original que viene con el producto. Evite adaptadores genéricos o incompatibles, ya que podrían causar sobrecalentamiento o fallos eléctricos.
- Para evitar riesgo de cortocircuito o incendio no enchufe la cámara a enchufes sobrecargados. No conecte la cámara en regletas o enchufes que ya tengan muchos dispositivos conectados.
- Revise el estado de los cables. Asegúrese de que el cable de alimentación no esté pelado, doblado o dañado, si es así no utilice el aparato. Póngase en contacto con el servicio postventa o un personal cualificado para sustituir cualquier componente eléctrico dañado.
- Mantenga los cables fuera del alcance de los niños. Fije o esconda los cables para evitar que los niños puedan jugar con ellos, esto podría provocar descargas eléctricas o estrangulamiento.
- Este producto debe colocarse fuera del alcance del bebé y a una distancia mínima de entre 1,5 y 2 metros para garantizar que el bebé se encuentre a una distancia segura de este producto.

- No use la cámara cerca de agua o humedad. Evite colocarla cerca de lavabos, ventanas abiertas, humidificadores o vasos de agua.
- No manipule los enchufes con las manos mojadas. Seque siempre sus manos antes de conectar o desconectar la cámara.
- Apague la cámara antes de manipularla. Si necesita mover, limpiar o revisar la cámara, desconéctela primero de la corriente.
- En zonas con inestabilidad eléctrica o tormentas frecuentes, use protectores contra sobretensión para proteger el aparato.
- Evite cubrir la fuente de alimentación. No tape el adaptador ni los cables con mantas, cojines o muebles, ya que puede provocar un sobrecalentamiento del aparato.
- Evite interferencias con otros dispositivos: Algunos monitores pueden verse afectados por routers Wi-Fi, microondas u otros monitores.

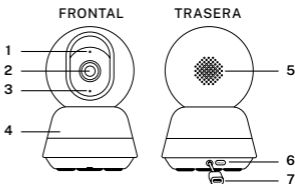
PRECAUCIONES DE INSTALACIÓN

- Coloque la cámara fuera del alcance del bebé, en un lugar estable y con un ángulo de visión relativamente amplio.
- Utiliza un soporte para fijar la cámara a la pared si es necesario.
- Evite instalar la cámara a contraluz.
- Evite colocar el aparato cerca de muebles metálicos. Manténgalo alejado de electrodomésticos como hornos o microondas.
- Asegúrese de que el dispositivo esté dentro del área de cobertura Wi-Fi para obtener un rendimiento óptimo.
- Cuando conecte la cámara a una nueva red, vuelva a configurarla.

LISTA DE PARTES

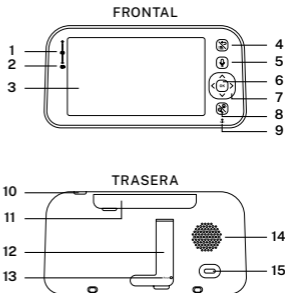
CÁMARA

1. Sensor de luz
2. Lente
3. Micrófono
4. Luz
5. Altavoz
6. Botón de reset
7. Puerto de alimentación



MONITOR

1. Indicador de volumen
2. Indicador de carga
3. Pantalla
4. Menú / Salir
5. Botón de micrófono
6. Botón de confirmación
7. Flechas
8. Zoom / Alternar cámara
9. Micrófono
10. Botón de encendido
11. Antena
12. Soporte
13. Botón de reset
14. Altavoz
15. Puerto de carga



BOTONES DEL MONITOR

BOTÓN DE ENCENDIDO

- Pulse prolongadamente el botón de encendido para encender o apagar el monitor.
- En estado de espera pulse el botón de encendido para apagar o encender la pantalla.

BOTÓN RESET

- Emparejar la cámara con el monitor: Pulse el botón reset de la cámara durante un segundo, la luz azul permanecerá encendida y se emitirá un tono de aviso.
- Emparejar el dispositivo a la APP: Mantenga pulsado el botón reset de la cámara durante 2-3 segundos y después la luz azul parpadeará y se emitirá un tono de aviso.
- Reiniciar el dispositivo: Mantenga pulsado el botón reset de la cámara durante 6 segundos, la luz indicadora se apagará y el dispositivo se reiniciará.

BOTÓN DE MENÚ

- Para acceder al menú presione una vez el botón.
- Para volver atrás en otras interfaces presione el botón de menú.

BOTÓN DE INTERCOMUNICACIÓN

- A través del monitor podrá escuchar los sonidos de la cámara.
- Desde el monitor presione prolongadamente el botón de micrófono y hable para que desde la cámara puedan escucharle.

BOTÓN DE CONFIRMACIÓN

- Interfaz de menú: Entra en un submenú o confirma los ajustes.
- Interfaz de vista previa: Ajustar el volumen y el brillo.

FLECHAS

- A través de las flechas podrá ajustar la dirección de la cámara mientras ve la imagen en el monitor.
- Pulse el botón OK para ajustar el brillo y el volumen.
 - Utilice las teclas arriba y abajo para ajustar el brillo.
 - Utilice las teclas de flecha izquierda y derecha para ajustar el volumen.
- En los apartados de menús utilice las flechas para ajustar las opciones del menú.














ZOOM / ALTERNAR CÁMARA

- Pulse una vez para cambiar el zoom a x1, pulse otra vez para cambiar a zoom x2.
- Cuando el monitor esté conectado a varias cámaras pulse prolongadamente y entrará en modo vista previa de pantalla dividida, mantenga pulsada la tecla de nuevo para volver a la vista de la primera cámara.

EMPAREJAMIENTO DEL MONITOR

1. Encienda el monitor, pulse el botón “MENÚ” y seleccione el icono de la cámara.
2. Seleccione el canal de la cámara que desea emparejar y pulse el botón “OK”. El icono cambiará a “📹¹”, indicando que la pantalla ha entrado en estado de emparejamiento.
3. Encienda la cámara. Tras encenderla correctamente, pulse brevemente el botón de reset. La cámara entrará en el modo de emparejamiento con el monitor y se emparejará automáticamente con él. Cuando aparezca el icono “📹¹”, indicará que el emparejamiento se ha realizado correctamente.

FUNCIONAMIENTO DEL MONITOR

Iconos de la pantalla	
 Intensidad de la señal	 ID de la cámara conectada
 Vista previa de la cámara activada	 Modo privacidad activado
 Detección de llanto activado	 Función VOX activada
24°C Temperatura ambiente de la estancia	 Humedad ambiente
 Recordatorio de alimentación	 Icono de música activada
 Modo pantalla completa	 Icono de salvapantallas
 Sonido desactivado	10:30:26AM Fecha y hora actual
 Estado de la batería	

1. Este producto funciona con una batería integrada y un adaptador de corriente continua de 5V/1A. La batería integrada se carga automáticamente cuando se conecta al adaptador de DC.
2. Cuando la batería esté cargada, mantenga pulsado el botón de encendido / apagado durante 2 segundos para encender o apagar la pantalla.

3. Este dispositivo admite la monitorización mediante patrullaje con cámara y la monitorización en pantalla dividida.

4. En el modo de pantalla individual, la barra de estado aparecerá como se muestra en la imagen.



5. Modo dos pantallas: Sólo se activa cuando hay dos cámaras emparejadas. Pulse prolongadamente el botón de zoom / alternar cámara y la pantalla mostrará la imagen de las dos cámaras.



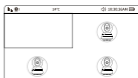
6. Modo de pantalla cuádruple: Sólo se activa cuando se emparejan tres o cuatro cámaras. En este momento, pulse prolongadamente el botón de zoom para la alternancia de la cámara en secuencia y entrará en el modo de pantalla cuádruple. La barra de estado y la visualización en pantalla son las siguientes:



Indica que una cámara no está emparejada o conectada



Indica que una cámara está desconectada



7. El menú de volumen y brillo es el que se muestra a continuación: En la interfaz de vista previa, pulse la tecla "OK" para activar el menú de volumen y brillo:



- Utilice la teclas de izquierda o derecha para subir o bajar el volumen.
- Utilice la teclas de arriba o abajo para aumentar el brillo o disminuir el brillo de la pantalla.

8. Pulse en el monitor las teclas de flechas para ajustar el ángulo de la cámara según sea necesario.











MENÚ PRINCIPAL

Pulse la tecla de menú para acceder al menú del sistema, como se muestra a continuación:



Iconos del menú principal




 Selección de la cámara	 Ajustes de sonido
 Ajuste de alarma de llanto	 Interruptor de luz
 Recordatorio de alimentación	 Ajustes de brillo de la pantalla
 Reproducción de música	 Otros ajustes del menú

Ajustes de la cámara:




- Seleccione ajustes de cámara para acceder al menú de emparejamiento de cámaras (Puede emparejar hasta 4 cámaras).
- Una vez emparejadas correctamente, el emparejamiento se guardará automáticamente y no será necesario volver a emparejarlas cuando encienda la pantalla de nuevo.
- Para volver a emparejar una cámara, primero elimine el emparejamiento existente y, a continuación, proceda al nuevo emparejamiento.


Método de emparejamiento:

1. Vaya a: Menu / Ajustes de cámara / Emparejamiento de cámaras, seleccione la cámara y pulse confirmar. En este momento, la pantalla buscará automáticamente la cámara. Si desea salir del modo de emparejamiento, pulse la tecla de menú prolongadamente.
2. Asegúrese de que la cámara esté encendida y compruebe que el indicador luminoso de la cámara se mantiene fijo. Después, pulse brevemente la tecla de reinicio de la cámara correspondiente y ésta emitirá un pitido. Por último, espere a que el dispositivo se empareje automáticamente.
3. Una vez completado el emparejamiento, aparecerá la imagen de la cámara en la pantalla.

Nota: Aparecerá un icono “” o “” en la esquina inferior derecha para indicar que la cámara se ha emparejado correctamente. Si se elimina la cámara, volverá a aparecer el icono “”.

 Borrar ajustes de la cámara:

- Seleccione el icono “” o “” en la esquina inferior derecha y pulse el botón OK para borrar la cámara. Una vez eliminada, el icono de la esquina inferior derecha cambiará a “” y deberá volver a conectarla si desea volver a hacerlo.

 Visualizar la grabación de la cámara especificada:

- Para ver la imagen de la cámara especificada, seleccione la cámara con el número de correspondiente y pulse el botón OK.

 Giro de la cámara: Podrá ajustar el giro de cámara compatible.

 Función de patrulla de la pantalla de la cámara


- Ajustes de reproducción en bucle: Sólo se puede activar cuando se han emparejado dos o más cámaras. Cuando se activa, la pantalla mostrará la alimentación de cada cámara durante 15 segundos antes de cambiar a la siguiente.

 Ajustes de seguimiento del movimiento:

Seguimiento de movimiento. Marco inteligente

 Función de recordatorio de alimentación:

- Hay 5 opciones: personalizar 1 hora, 2, 3, 4 horas y apagado. Una vez configurado, si la pantalla permanece encendida, se emitirá un sonido de alarma y aparecerá una ventana emergente a la hora programada.
- Nota: las alarmas fijadas se reiniciarán después de apagar la pantalla.

 Ajustes de volumen:

- A través del menú seleccione el icono de volumen. En este momento, pulse las flechas arriba o abajo para ajustar el nivel de volumen deseado.

 Ajustes de brillo de la pantalla:

- Seleccione el icono de ajuste de brillo de la pantalla. Pulse las flechas arriba o abajo para ajustar el brillo de la pantalla.

Ajustes de la alarma de llanto:

- La alarma de llanto ofrece tres niveles de sensibilidad: alto, medio y bajo. Tras activar esta función, si la cámara detecta ruido ambiental que supera el umbral establecido durante más de 2 segundos, aparecerá un icono en la pantalla y sonará una alarma.
- Cuando se activa la alarma, hay un intervalo de 60 segundos entre detecciones consecutivas.

vox Ajustes de la función de sonido:

- La función de sonido tiene niveles de sensibilidad bajo y alto. Después de encender la función vox, si el entorno es tranquilo, la pantalla entrará en modo de reposo pasados 30 segundos (si la función vox y la función de reposo de la pantalla se encienden al mismo tiempo, la función de reposo tendrá prioridad).
- Durante el modo de reposo, cuando el sonido ambiente supere los 80-90dB, la pantalla se encenderá.

Menú de música: Selecciona el icono de música en el menú para acceder a la interfaz de nanas.

- En la pantalla aparecerán las 7 nanas disponibles para su reproducción.
- Pulse las flechas arriba y abajo para seleccionar diferentes nanas.
- Pulse la tecla hacia abajo en la barra de menú de música inferior para acceder al menú inferior. Seleccione “◀▶” y confirme para reproducir la canción anterior o siguiente.
- Seleccione “⏸” para reproducir música y vuelva a seleccionar para pausar la reproducción.
- Seleccione el icono de volumen “🔊”) para ajustar el volumen.
- Seleccione “🔁” para indicar la reproducción en bucle simple. Pulse la tecla OK para cambiar a “🔄” reproducción de bucle de lista o “🎲” reproducción aleatoria.

⚙️ Otros ajustes del menú:

- 🌡️ Ajustes de la unidad de temperatura:
 - Puede cambiar la unidad de temperatura entre Fahrenheit o Celsius.
 - Alarma de baja o alta temperatura: Cuando la temperatura ambiente de la cámara sea inferior o superior a los umbrales establecidos, la cámara emitirá una alarma con un intervalo de cinco minutos.
- ⌚ Configuración del tiempo del salvapantallas: La duración del salvapantallas puede ajustarse a 1, 3, 5 minutos o desactivado.
- 📅 Ajustes de fecha y hora: Puede configurar la fecha y la hora actuales. El formato de la fecha es año-mes-día, y la hora está en formato de 124 horas. Utilice las teclas de flecha izquierda y derecha para seleccionar la unidad de tiempo. Utilice las teclas de flecha arriba y abajo para ajustar el valor. A continuación, pulse la tecla OK para guardar los ajustes.
- 🎨 Configuración del color del tema: Vaya al menú / configuración / configuración de fondo. Utilice las flechas para seleccionar su opción y pulse el botón OK para confirmar.
- 🗣️ Configuración del modo de intercomunicación:
 - 🗣️👤 Modo intercomunicador unidireccional: Sólo cuando se pulse el botón de micrófono, la persona del lado de la cámara podrá oír la voz del lado de la pantalla. La persona del lado de la pantalla no podrá oír el sonido del lado de la cámara.
 - 🗣️👤🗣️ Modo de intercomunicación bidireccional: Pulse y suelte el botón de micrófono para activar el modo de intercomunicación. En este momento, la persona del lado de la cámara y la del lado de la pantalla podrán oírse mutuamente. Vuelva a pulsar el botón de micrófono para cancelar el modo de intercomunicación bidireccional.
- ☰ Información de la versión y restablecimiento de fábrica.

CONEXIÓN A LA APP



- La aplicación CREATE HOME está disponible tanto para Android como para iOS (busque la aplicación en Google Play o App Store o escanee el código QR). Dependiendo del proveedor, puede haber costos involucrados en la descarga de la aplicación.
- Con la aplicación podrá manejar el dispositivo a través de su red doméstica. Un requisito previo es una conexión Wi-Fi permanente a su router y la aplicación CREATE HOME.
- Recomendamos desconectar el aparato de la fuente de alimentación cuando esté fuera de casa para evitar un encendido involuntario mientras está fuera.

EMPAREJAMIENTO POR BLUETOOTH

1. Active la función “Bluetooth” de su dispositivo.
2. Haga clic en el icono de la esquina superior derecha de la APP.
3. Seleccione “Añadir”.
4. Conéctese a su red Wi-Fi y haz clic en “Siguiente”.
5. La página le redirigirá a la página “Añadir dispositivo”.
6. Cuando el emparejamiento se haya realizado con éxito, haga clic en “Hecho”.
7. La página le redirigirá a la interfaz de vídeo de vigilancia.

EMPAREJAMIENTO

1. Instale la aplicación CREATE HOME y cree una cuenta de usuario.
2. Seleccione la zona horaria y haga clic para obtener el código de verificación.
3. Introduzca el código de verificación recibido para la verificación.
4. Configure una contraseña de inicio de sesión e inicie sesión en la aplicación.
5. Haga clic en “Agregar dispositivo” (+) y después seleccione la categoría correspondiente al producto que desea enlazar.
6. En la cámara, presione el botón de reset durante 2-3 segundos para conectarse a la red.
7. Haga clic en “Confirmar” una vez se haya emparejado el aparato.

8. Introduzca la contraseña de su red Wi-Fi y confirme.
9. Mientras se conecta, asegúrese de que su router, teléfono móvil y dispositivo estén lo más cerca posible. Después, su aparato se habrá agregado con éxito a su aplicación CREATE HOME y estará listo para usar.



Si lo desea también puede seleccionar la opción “Escanear QR” para agregar el dispositivo directamente.

FUNCIONES DE LA APP

DETECCIÓN DE LLANTO

- La cámara envía una notificación cuando detecta el llanto del bebé.

TEMPERATURA

- Puede seleccionar la unidad de temperatura entre Celsius o Fahrenheit.
- También puede configurar alarmas de temperatura alta y baja. Una vez activada la alarma de temperatura, si la temperatura ambiente es inferior o superior al umbral establecido, la cámara enviará una notificación a la aplicación.

HUMEDAD

- Puede establecer alarmas para la humedad alta y baja. Cuando se activa la alarma de humedad, y la humedad ambiente es inferior o superior al umbral de humedad establecido, la cámara enviará una notificación a la APP.

RECORDATORIO DE COMIDA

- En esta función puede establecer los horarios de comida, cuando llegue la hora de establecida, la aplicación enviará una notificación para recordarle que deben alimentar al bebé.

LUZ

- Puede encender y apagar manualmente la luz de la cámara o programar la luz para que se encienda y apague automáticamente.

ALMACENAMIENTO

- Una vez activado el almacenamiento en la nube, podrá acceder a la reproducción de vídeo incluso sin una tarjeta microSD en el dispositivo.

DIRECCIÓN

- A través de las flechas podrá controlar la dirección de la pantalla y acercar o alejar la imagen durante la vista previa de vídeo.

MÚSICA

- El dispositivo incluye siete canciones de cuna. La configuración de las nanas permite al usuario ajustar el volumen, seleccionar el orden de reproducción y cambiar o pausar las nanas.

VOZ

- Pulse el botón de voz para grabar hasta un máximo de 10 segundos.
- Pasados de 10 segundos, el dispositivo dejará de grabar automáticamente. Durante la grabación, los usuarios también pueden hacer clic manualmente en el botón para detener la grabación.
- Cuando se detecta el llanto, el dispositivo reproduce automáticamente un sonido grabado.

REPRODUCCIÓN

- A través de esta función podrá ver vídeos históricos almacenados en su tarjeta microSD.

DETECCIÓN DE MOVIMIENTO

- Cuando el dispositivo detecta movimiento, envía una notificación a la APP.

GALERÍA

- En la galería podrá ver las capturas de pantalla y los vídeos capturados por la cámara.

MENSAJE

- En el apartado de mensajes, podrá ver las notificaciones enviadas por la cámara.

COLOR DEL TEMA

- También puede cambiar el color del tema de la aplicación.

MODO PRIVADO

- Cuando se activa la función del modo privado, la cámara detendrá todas las operaciones.
- Tras desactivar esta función, la cámara reanudará el funcionamiento normal.

WDR (AMPLIO RANGO DINÁMICO)

- Ajusta la imagen para hacerla más brillante y oscura.

MODO NOCHE

- Elige entre tres modos de visión nocturna: modo inteligente, modo de visión nocturna por infrarrojos y modo de visión nocturna en color.

SEGUIMIENTO DE MOVIMIENTO

- Cuando esta función está activada, la cámara seguirá los objetos en movimiento detectados.

DETECCIÓN DE SONIDO

- Tras activar esta función, cuando el dispositivo detecte sonido, enviará una notificación a través de la APP.

ALARMA

- Puede activar manualmente la función de alarma en el dispositivo.

MANTENIMIENTO

- Mantenimiento y limpieza de la lente: Evite tocar la lente con las manos u otros objetos sucios para garantizar la claridad de la imagen. Limpie suavemente la suciedad con una gasa limpia.
- Limpieza de la superficie del producto: Utilice una gasa limpia y suave para limpiar el dispositivo y la pantalla LCD con regularidad.
- No abra ni intente reparar el dispositivo usted mismo.
- Mantenga el dispositivo siempre seco.



Este signo indica que este producto no debe desecharse junto con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar los posibles daños al medio ambiente o a la salud que representa la eliminación incontrolada de desechos, recicle correctamente para promover la reutilización sostenible de recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, siga los procedimientos correspondientes de devolución y recogida o póngase en contacto con el establecimiento donde se adquirió el producto. Ellos pueden recoger este producto para un reciclaje medioambiental seguro.

Obrigado por escolher nossa câmera de vigilância. Antes de utilizar o aparelho, leia atentamente estas instruções para uma utilização correta.

As precauções de segurança incluídas reduzem o risco de choque elétrico, ferimentos e até morte se seguidas rigorosamente.

AVISOS

Antes de usar qualquer aparelho elétrico, leia atentamente os avisos básicos de segurança.

- Utilize sempre o adaptador de energia original que acompanha o produto. Evite adaptadores genéricos ou incompatíveis, pois eles podem causar superaquecimento ou falhas elétricas.
- Para evitar o risco de curto-circuito ou incêndio, não conecte a câmera em tomadas sobrecarregadas. Não conecte a câmera em filtros de linha ou tomadas que já tenham muitos dispositivos conectados.
- Verifique o estado dos cabos. Certifique-se de que o cabo de alimentação não esteja desfiado, dobrado ou danificado. Nesse caso, não utilize o aparelho. Entre em contato com o serviço pós-venda ou pessoal qualificado para substituir quaisquer componentes elétricos danificados.
- Mantenha os cabos fora do alcance de crianças. Prenda ou esconda os fios para evitar que crianças brinquem com eles, pois isso pode causar choque elétrico ou estrangulamento.
- Este produto deve ser colocado fora do alcance do bebê e a uma distância mínima de 1,5 a 2 metros para garantir que o bebê esteja a uma distância segura do produto.

- Não use a câmera perto de água ou umidade. Evite colocá-lo perto de pias, janelas abertas, umidificadores ou copos de água.
- Não manuseie os plugues com as mãos molhadas. Sempre seque as mãos antes de conectar ou desconectar a câmera.
- Desligue a câmera antes de manuseá-la. Se você precisar mover, limpar ou fazer manutenção na câmera, primeiro desconecte-a da fonte de alimentação.
- Em áreas com instabilidade elétrica ou tempestades frequentes, utilize protetores contra surtos para proteger o aparelho.
- Evite cobrir a fonte de alimentação. Não cubra o adaptador ou os cabos com cobertores, travesseiros ou móveis, pois isso pode causar superaquecimento do dispositivo.
- Evite interferências com outros dispositivos: Alguns monitores podem ser afetados por roteadores Wi-Fi, micro-ondas ou outros monitores.

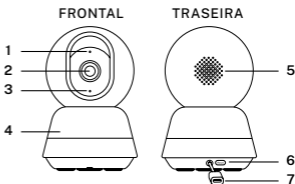
PRECAUÇÕES DE INSTALAÇÃO

- Coloque a câmera fora do alcance do bebê, em um local estável com um ângulo de visão relativamente amplo.
- Use um suporte para fixar a câmera na parede, se necessário.
- Evite instalar a câmera contra a luz.
- Evite colocar o aparelho perto de móveis de metal. Mantenha-o longe de aparelhos como fornos ou micro-ondas.
- Certifique-se de que o dispositivo esteja dentro da cobertura Wi-Fi para um desempenho ideal.
- Ao conectar a câmera a uma nova rede, configure-a novamente.

LISTA DE PEÇAS

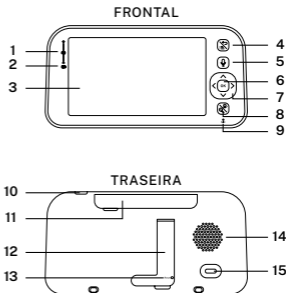
CÂMERA

1. Sensor de luz
2. Lente
3. Microfone
4. Luz
5. Palestrante
6. Botão de reinicialização
7. Porta de alimentação



MONITOR

1. Indicador de volume
2. Indicador de carga
3. Tela
4. Menu / Sair
5. Botão do microfone
6. Botão de confirmação
7. Flechas
8. Zoom / Alternar câmera
9. Microfone
10. Botão liga/desliga
11. Antena
12. Médio
13. Botão de reinicialização
14. Palestrante
15. Porto de carregamento



BOTÕES DO MONITOR

BOTÃO LIGA/DESLIGA

- Pressione e segure o botão liga/desliga para ligar ou desligar o monitor.
- No modo de espera, pressione o botão liga/desliga para ligar ou desligar a tela.

BOTÃO DE REINICIALIZAÇÃO

- Emparelhar a câmara com o monitor: Prima o botão de reposição na câmara durante um segundo, a luz azul acende-se e é emitido um tom de aviso.
- Emparelhar o dispositivo com a APP: Prima e mantenha premido o botão de reposição na câmara durante 2-3 segundos e, em seguida, a luz azul pisca e é emitido um sinal sonoro de aviso.
- Repor o dispositivo: Prima e mantenha premido o botão de reposição na câmara durante 6 segundos, a luz indicadora desliga-se e o dispositivo é reiniciado.

BOTÃO DE MENU

- Para acessar o menu, pressione o botão uma vez.
- Para retornar a outras interfaces, pressione o botão de menu.

BOTÃO DE INTERCOMUNICAÇÃO

- Você pode ouvir os sons da câmera através do monitor.
- No monitor, pressione e segure o botão do microfone e fale para que a câmera possa ouvir você.

BOTÃO DE CONFIRMAÇÃO

- Interface do menu: Entre em um submenu ou confirme as configurações.
- Interface de visualização: Ajuste o volume e o brilho.



FLECHAS

- Usando as setas você pode ajustar a direção da câmera enquanto visualiza a imagem no monitor.
- Pressione o botão OK para ajustar o brilho e o volume.
 - Use as teclas para cima e para baixo para ajustar o brilho.
 - Use as teclas de seta para a esquerda e para a direita para ajustar o volume.
- Nos widgets do menu, use as setas para ajustar as opções do menu.








ZOOM / ALTERNAR CÂMERA

- Pressione uma vez para alterar o zoom para x1, pressione novamente para alterar o zoom para x2.
- Quando o monitor estiver conectado a várias câmeras, pressione e segure-o para entrar no modo de visualização em tela dividida e pressione e segure-o novamente para retornar à visualização da primeira câmera.

EMPARELHAMENTO DO MONITOR

1. Ligar o monitor, premir o botão “MENU” e selecionar o ícone da câmara.
2. Selecione o canal da câmara que pretende emparelhar e prima o botão “OK”. O ícone mudará para “1”, indicando que o ecrã entrou no estado de emparelhamento.
3. Ligar a câmara. Depois de ligar corretamente a câmara, prima brevemente o botão de reposição. A câmara entrará no modo de emparelhamento com o monitor e emparelhará automaticamente com o monitor. Quando o ícone “1” aparece, indica que o emparelhamento foi bem sucedido.

OPERAÇÃO DO MONITOR

Ícones de tela	
 Intensidade do sinal	 1 ID da câmara conectada
 Pré-visualização da câmara ativada	 Modo de privacidade ativado
 Detecção de choro ativada	vox Função VOX ativada
24°C Temperatura ambiente	 Umidade ambiente
 set Lembrete de alimentação	 Música no ícone
 Modo de tela cheia	 Ícone de proteção de tela
 Som desligado	10:30:26AM Data e hora atuais
 Status da bateria	

1. Este produto é alimentado por uma bateria integrada e um adaptador de energia CC de 5 V/1 A. A bateria embutida carrega automaticamente quando conectada ao adaptador DC.
2. Quando a bateria estiver carregada, pressione e segure o botão liga/desliga por 2 segundos para ligar ou desligar a tela.
3. Este dispositivo suporta monitoramento de patrulha por câmara e monitoramento em tela dividida.

4. No modo de tela única, a barra de status aparecerá como mostrado na imagem.



5. Modo de duas telas: Ativado somente quando duas câmeras estão pareadas. Pressione longamente o botão de alternância entre zoom e câmera e a tela exibirá a imagem de ambas as câmeras.



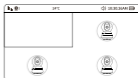
6. Modo de tela quádrupla: Ele só é ativado quando três ou quatro câmeras estão pareadas. Neste ponto, pressione e segure o botão de zoom para alternar entre as câmeras em sequência e entrar no modo de tela quádrupla. A barra de status e a exibição na tela são as seguintes:



Indica que uma câmera não está pareada ou conectada



Indica que uma câmera está desconectada



7. O menu de volume e brilho é mostrado abaixo: Na interface de visualização, pressione a tecla “OK” para ativar o menu de volume e brilho:



- Use as teclas esquerda ou direita para aumentar ou diminuir o volume.
 - Use as teclas para cima ou para baixo para aumentar ou diminuir o brilho da tela.
8. Pressione as teclas de seta no monitor para ajustar o ângulo da câmera conforme necessário.



MENU PRINCIPAL

Pressione a tecla de menu para acessar o menu do sistema, conforme mostrado abaixo:



Ícones do menu principal	
Selecionando a câmera	Configurações de som
Configuração de alarme de choro	Interruptor de luz
Lembrete de alimentação	Configurações de brilho da tela
Tocando música	Outras configurações de menu

Configurações da câmera:




- Selecione Configurações da câmera para acessar o menu de emparelhamento de câmeras (você pode emparelhar até 4 câmeras).
- Depois de pareado com sucesso, o pareamento será salvo automaticamente e você não precisará reapareá-los novamente quando ligar a tela novamente.
- Para emparelhar novamente uma câmera, primeiro exclua o emparelhamento existente e depois prossiga para o novo emparelhamento.

Método de emparelhamento:

1. Vá para: Menu / Configurações da câmera / Emparelhamento da câmera, selecione a câmera e pressione confirmar. Neste ponto, a tela procurará a câmera automaticamente. Se você quiser sair do modo de emparelhamento, pressione e segure a tecla de menu.
2. Certifique-se de que a câmera esteja ligada e verifique se a luz indicadora da câmera permanece acesa. Em seguida, pressione brevemente a tecla de reset na câmera correspondente e ela emitirá um sinal sonoro. Por fim, aguarde o dispositivo parear automaticamente.
3. Quando o emparelhamento estiver concluído, a imagem da câmera aparecerá na tela.

Observação: Aparecerá um ícone “” qualquer “” no canto inferior direito para indicar que a câmera foi pareada com sucesso. Se a câmera for excluída, o ícone “” reaparecerá “”.

Limpar configurações da câmera:

- Selecione o ícone “” qualquer “” no canto inferior direito e pressione o botão OK para excluir a câmera. Uma vez excluído, o ícone no canto inferior direito mudará para “” e você precisará reconectá-lo se quiser fazer isso novamente.

Veja a gravação da câmera especificada:

- Para visualizar a imagem da câmera especificada, selecione a câmera com o número correspondente e pressione o botão OK.

Rotação da câmera: Você poderá ajustar a rotação da câmera compatível.

Função de patrulha da tela da câmera

- Configurações de reprodução em loop: Ele só pode ser ativado quando duas ou mais câmeras estiverem pareadas. Quando ativado, a tela exibirá cada imagem da câmera por 15 segundos antes de alternar para a próxima.

Configurações de rastreamento de movimento:

- Rastreamento de movimento. Moldura inteligente

Função de lembrete de alimentação:

- Há 5 opções: personalizar 1 hora, 2, 3, 4 horas e desligar. Uma vez definido, se a tela permanecer ligada, um alarme soará e uma janela pop-up aparecerá no horário programado.
- Observação: os alarmes definidos serão redefinidos após desligar a tela.

Configurações de volume:

- Através do menu selecione o ícone de volume. Neste ponto, pressione as setas para cima ou para baixo para ajustar o nível de volume desejado.

Configurações de brilho da tela:

- Selecione o ícone de ajuste de brilho da tela. Pressione as setas para cima ou para baixo para ajustar o brilho da tela.

Configurações de alarme de choro:

- O alarme de choro oferece três níveis de sensibilidade: alto, médio e baixo. Após ativar esse recurso, se a câmera detectar ruído ambiente que exceda o limite definido por mais de 2 segundos, um ícone aparecerá na tela e um alarme soará.
- Quando o alarme é disparado, há um intervalo de 60 segundos entre detecções consecutivas.









vox Configurações da função de som:

- A função de som tem níveis de sensibilidade baixo e alto. Após ativar a função VOX, se o ambiente estiver silencioso, a tela entrará no modo de espera após 30 segundos (se a função VOX e a função de espera da tela forem ativadas ao mesmo tempo, a função de espera terá prioridade).
- Durante o modo de espera, quando o som ambiente excede 80-90dB, a tela liga.

Menu de música: Selecione o ícone de música no menu para acessar a interface de canções de ninar.

- As 7 canções de ninar disponíveis para reprodução aparecerão na tela.
- Pressione as setas para cima e para baixo para selecionar diferentes canções de ninar.
- Pressione a tecla para baixo na barra de menu de música inferior para acessar o menu inferior. Selecione “◀▶” e confirme para reproduzir a música anterior ou seguinte.
- Selecione “⏸” para reproduzir música e selecione novamente para pausar a reprodução.
- Selecione o ícone de volume “🔊”)” para ajustar o volume.
- Selecione “🔁” para indicar reprodução de loop único. Pressione a tecla OK para alternar para “🔄” listar reprodução em loop ou “🎲” Reprodução Aleatória.

Outras configurações do menu:

-  Configurações da unidade de temperatura:
 - Você pode alternar a unidade de temperatura entre Fahrenheit ou Celsius.
 - Alarme de temperatura baixa ou alta: Quando a temperatura ambiente da câmera cair abaixo ou exceder os limites definidos, a câmera emitirá um alarme a cada cinco minutos.
-  Configurando o tempo do protetor de tela: A duração do protetor de tela pode ser definida para 1, 3, 5 minutos ou desabilitada.
-  Configurações de data e hora: Você pode definir a data e a hora atuais. O formato da data é ano-mês-dia, e a hora está no formato de 124 horas. Use as teclas de seta para a esquerda e para a direita para selecionar a unidade de tempo. Use as teclas de seta para cima e para baixo para ajustar o valor. Em seguida, pressione a tecla OK para salvar as configurações.
-  Configurações de cores do tema: Vá para menu/configurações/configurações de fundo. Use as setas para selecionar sua opção e pressione o botão OK para confirmar.
-  Configuração do modo de intercomunicação:
 -  Modo de intercomunicação unidirecional: Somente quando o botão do microfone for pressionado a pessoa do lado da câmera poderá ouvir a voz no lado da tela. A pessoa do lado da tela não conseguirá ouvir o som do lado da câmera.
 -  Modo de intercomunicação bidirecional: Pressione e solte o botão do microfone para ativar o modo intercomunicador. Nesse ponto, a pessoa do lado da câmera e a pessoa do lado da tela poderão ouvir uma à outra. Pressione o botão do microfone novamente para cancelar o modo de intercomunicação bidirecional.
-  Informações de versão e redefinição de fábrica.

CONECTANDO AO APP



- O aplicativo CREATE HOME está disponível para Android e iOS (pesquise o aplicativo no Google Play ou na App Store ou escaneie o código QR). Dependendo do provedor, pode haver custos envolvidos no download do aplicativo.
- Com o aplicativo você pode controlar o dispositivo através da sua rede doméstica. Um pré-requisito é uma conexão Wi-Fi permanente com seu roteador e o aplicativo CREATE HOME.
- Recomendamos desconectar o aparelho da tomada quando estiver fora de casa para evitar que ele seja ligado acidentalmente enquanto você estiver fora.

EMPARELHAMENTO BLUETOOTH

1. Ative a função “Bluetooth” do seu dispositivo.
2. Clique no ícone no canto superior direito do APP.
3. Selecione “Adicionar”.
4. Conecte-se à sua rede Wi-Fi e clique em “Avançar”.
5. A página irá redirecioná-lo para a página “Adicionar dispositivo”.
6. Quando o emparelhamento for bem-sucedido, clique em “Concluído”.
7. A página redirecionará você para a interface de vídeo de vigilância.

EMPARELHAMENTO

1. Instale o aplicativo CREATE HOME e crie uma conta de usuário.
2. Selecione seu fuso horário e clique para obter o código de verificação.
3. Digite o código de verificação recebido para verificação.
4. Defina uma senha de login e faça login no aplicativo.
5. Clique em “Adicionar dispositivo” (+) e selecione a categoria correspondente ao produto que deseja vincular.
6. Na câmera, pressione o botão de reinicialização por 2-3 segundos para conectar à rede.
7. Clique em “Confirmar” depois que o dispositivo estiver pareado.

8. Digite a senha da sua rede Wi-Fi e confirme.
9. Ao conectar, certifique-se de que seu roteador, celular e dispositivo estejam o mais próximos possível. Seu dispositivo será adicionado com sucesso ao aplicativo CREATE HOME e estará pronto para uso.



Se desejar, você também pode selecionar a opção “Scan QR” para adicionar o dispositivo diretamente.

RECURSOS DO APP

DETECÇÃO DE CHORO

- A câmera envia uma notificação quando detecta o choro do bebê.

TEMPERATURA

- Você pode selecionar a unidade de temperatura entre Celsius ou Fahrenheit.
- Você também pode definir alarmes de temperatura alta e baixa. Assim que o alarme de temperatura for acionado, se a temperatura ambiente estiver abaixo ou acima do limite definido, a câmera enviará uma notificação ao aplicativo.

UMIDADE

- Você pode definir alarmes para umidade alta e baixa. Quando o alarme de umidade for acionado e a umidade ambiente estiver menor ou maior que o limite de umidade definido, a câmera enviará uma notificação ao APP.

LEMBRETE DE REFEIÇÃO

- Neste recurso, você pode definir os horários de alimentação. Quando o horário definido chegar, o aplicativo enviará uma notificação para lembrá-la de amamentar seu bebê.

LUZ

- Você pode ligar e desligar a luz da câmera manualmente ou programá-la para ligar e desligar automaticamente.

ARMAZENAR

- Depois que o armazenamento em nuvem estiver ativado, você poderá acessar a reprodução de vídeo mesmo sem um cartão microSD no seu dispositivo.

ENDEREÇO

- Usando as setas, você pode controlar a direção da tela e aumentar ou diminuir o zoom durante a visualização do vídeo.

MÚSICA

- O dispositivo inclui sete canções de ninar. As configurações de canções de ninar permitem que o usuário ajuste o volume, selecione a ordem de reprodução e altere ou pause as canções de ninar.

VOZ

- Pressione o botão de voz para gravar até um máximo de 10 segundos.
- Após 10 segundos, o dispositivo interromperá a gravação automaticamente. Durante a gravação, os usuários também podem clicar manualmente no botão para interromper a gravação.
- Quando o choro é detectado, o dispositivo reproduz automaticamente um som gravado.

REPRODUÇÃO

- Com esse recurso você pode visualizar vídeos históricos armazenados no seu cartão microSD.

DETECÇÃO DE MOVIMENTO

- Quando o dispositivo detecta movimento, ele envia uma notificação ao APP.

GALERIA

- Na galeria você pode ver capturas de tela e vídeos capturados pela câmera.

MENSAGEM

- Na seção de mensagens, você pode ver as notificações enviadas pela câmera.

COR DO TEMA

- Você também pode alterar a cor do tema do aplicativo.

MODO PRIVADO

- Quando a função de modo privado estiver ativada, a câmera interromperá todas as operações.
- Após desabilitar esse recurso, a câmera retornará à operação normal.

WDR (AMPLA FAIXA DINÂMICA)

- Ajuste a imagem para torná-la mais clara ou mais escura.

MODO NOTURNO

- Escolha entre três modos de visão noturna: modo inteligente, modo de visão noturna infravermelha e modo de visão noturna colorida.

RASTREAMENTO DE MOVIMENTO

- Quando esse recurso estiver ativado, a câmera rastreará objetos em movimento detectados.

DETECÇÃO DE SOM

- Após ativar esta função, quando o dispositivo detectar som, ele enviará uma notificação através do APP.

ALARME

- Você pode ativar manualmente a função de alarme no dispositivo.

MANUTENÇÃO

- **Manutenção e limpeza das lentes:** Evite tocar na lente com as mãos ou outros objetos sujos para garantir a nitidez da imagem. Limpe delicadamente a sujeira com uma gaze limpa.
- **Limpeza da superfície do produto:** Use uma gaze limpa e macia para limpar o dispositivo e a tela LCD regularmente.
- **Não abra nem tente consertar o dispositivo sozinho.**
- **Mantenha sempre o dispositivo seco.**



Este sinal indica que este produto não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos em toda a UE. Para evitar potenciais danos ao ambiente ou à saúde humana decorrentes da eliminação descontrolada de resíduos, recicle de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para devolver o seu dispositivo usado, siga os procedimentos de devolução e recolha adequados ou contacte a loja onde o produto foi adquirido. Podem recolher este produto para uma reciclagem ambiental segura.

Merci d'avoir choisi notre caméra de surveillance. Avant d'utiliser l'appareil, veuillez lire attentivement ces instructions pour une utilisation correcte.

Les précautions de sécurité incluses réduisent le risque de choc électrique, de blessure et même de décès si elles sont strictement respectées.

AVERTISSEMENTS

Avant d'utiliser tout appareil électrique, lisez attentivement les avertissements de sécurité de base.

- Utilisez toujours l'adaptateur secteur d'origine fourni avec le produit. Évitez les adaptateurs génériques ou incompatibles, car ils peuvent provoquer une surchauffe ou des pannes électriques.
- Pour éviter tout risque de court-circuit ou d'incendie, ne branchez pas l'appareil photo sur des prises surchargées. Ne branchez pas l'appareil photo sur des multiprises ou des prises sur lesquelles de nombreux appareils sont déjà connectés.
- Vérifiez l'état des câbles. Assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas effiloché, plié ou endommagé. Si c'est le cas, n'utilisez pas l'appareil. Contactez le service après-vente ou un personnel qualifié pour remplacer tout composant électrique endommagé.
- Gardez les câbles hors de portée des enfants. Fixez ou cachez les cordons pour empêcher les enfants de jouer avec, car cela pourrait provoquer un choc électrique ou un étranglement.
- Ce produit doit être placé hors de portée du bébé et à une distance minimale de 1,5 à 2 mètres pour garantir que le bébé est à une distance de sécurité de ce produit.

- N'utilisez pas l'appareil photo à proximité de l'eau ou de l'humidité. Évitez de le placer près des évier, des fenêtres ouvertes, des humidificateurs ou des verres d'eau.
- Ne manipulez pas les fiches avec les mains mouillées. Séchez toujours vos mains avant de connecter ou de déconnecter l'appareil photo.
- Éteignez l'appareil photo avant de le manipuler. Si vous devez déplacer, nettoyer ou entretenir l'appareil photo, débranchez-le d'abord de l'alimentation électrique.
- Dans les zones où l'électricité est instable ou où les orages sont fréquents, utilisez des parasurtenseurs pour protéger l'appareil.
- Évitez de couvrir l'alimentation électrique. Ne couvrez pas l'adaptateur ou les câbles avec des couvertures, des oreillers ou des meubles, car cela pourrait provoquer une surchauffe de l'appareil.
- Évitez les interférences avec d'autres appareils : Certains moniteurs peuvent être affectés par les routeurs Wi-Fi, les micro-ondes ou d'autres moniteurs.

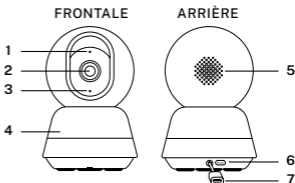
PRÉCAUTIONS D'INSTALLATION

- Placez la caméra hors de portée du bébé, dans un endroit stable avec un angle de vision relativement large.
- Utilisez un support pour fixer la caméra au mur si nécessaire.
- Évitez d'installer la caméra à contre-jour.
- Évitez de placer l'appareil à proximité de meubles métalliques. Tenir à l'écart des appareils tels que les fours ou les micro-ondes.
- Assurez-vous que l'appareil est dans la zone de couverture Wi-Fi pour des performances optimales.
- Lorsque vous connectez la caméra à un nouveau réseau, veuillez la configurer à nouveau.

LISTE DES PIÈCES

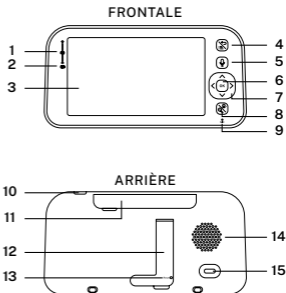
CAMÉRA

1. Capteur de lumière
2. Lentille
3. Microphone
4. Lumière
5. Conférencier
6. Bouton de réinitialisation
7. Port d'alimentation



MONITEUR

1. Indicateur de volume
2. Indicateur de charge
3. Écran
4. Menu / Sortie
5. Bouton du microphone
6. Bouton de confirmation
7. Flèches
8. Zoom / Basculer la caméra
9. Microphone
10. Bouton d'alimentation
11. Antenne
12. Moyen
13. Bouton de réinitialisation
14. Conférencier
15. Port de chargement



BOUTONS DU MONITEUR

BOUTON D'ALIMENTATION

- Appuyez longuement sur le bouton d'alimentation pour allumer ou éteindre le moniteur.
- En état de veille, appuyez sur le bouton d'alimentation pour allumer ou éteindre l'écran.

BOUTON DE RÉINITIALISATION

- Appairage de l'appareil photo avec le moniteur : appuyez sur le bouton de réinitialisation de l'appareil photo et maintenez-le enfoncé pendant une seconde, la lumière bleue s'allume et un signal sonore retentit.
- Jumelage de l'appareil avec l'APP : appuyez sur le bouton de réinitialisation de l'appareil photo et maintenez-le enfoncé pendant 2 à 3 secondes, le voyant bleu clignote et un signal sonore retentit.
- Réinitialiser l'appareil : appuyez sur le bouton de réinitialisation de l'appareil photo et maintenez-le enfoncé pendant 6 secondes, le voyant lumineux s'éteint et l'appareil redémarre.

BOUTON DE MENU

- Pour accéder au menu, appuyez une fois sur le bouton.
- Pour revenir aux autres interfaces, appuyez sur le bouton menu.

BOUTON D'INTERPHONE

- Vous pouvez entendre les sons de la caméra via le moniteur.
- Depuis le moniteur, appuyez longuement sur le bouton du microphone et parlez pour que la caméra puisse vous entendre.

BOUTON DE CONFIRMATION

- Interface du menu : Entrez dans un sous-menu ou confirmez les paramètres.
- Interface d'aperçu : Réglez le volume et la luminosité.

FLÈCHES

- À l'aide des flèches, vous pouvez régler la direction de la caméra tout en visualisant l'image sur le moniteur.
- Appuyez sur le bouton OK pour régler la luminosité et le volume.
 - Utilisez les touches haut et bas pour régler la luminosité.
 - Utilisez les touches fléchées gauche et droite pour régler le volume.
- Dans les widgets de menu, utilisez les flèches pour ajuster les options du menu.















ZOOM / BASCULER LA CAMÉRA

- Appuyez une fois pour changer le zoom à x1, appuyez à nouveau pour passer au zoom x2.
- Lorsque le moniteur est connecté à plusieurs caméras, appuyez longuement dessus pour entrer en mode d'aperçu en écran partagé, appuyez longuement à nouveau dessus pour revenir à la première vue de la caméra.

APPAIRAGE DES MONITEURS

1. Allumez le moniteur, appuyez sur le bouton "MENU" et sélectionnez l'icône de l'appareil photo.
2. Sélectionnez le canal de la caméra que vous souhaitez jumeler et appuyez sur le bouton "OK". L'icône se transforme en "1", ce qui indique que l'écran est entré dans l'état d'appairage.
3. Allumez l'appareil photo. Après avoir correctement allumé l'appareil photo, appuyez brièvement sur le bouton de réinitialisation. L'appareil photo passe en mode d'appairage avec le moniteur et s'appaire automatiquement avec le moniteur. Lorsque l'icône "1" apparaît, cela indique que l'appairage est réussi.

FONCTIONNEMENT DU MONITEUR

Icônes d'écran	
 Force du signal	 ID de la caméra connectée
 Aperçu de la caméra activé	 Mode de confidentialité activé
 Détection des cris activée	 vox Fonction VOX activée
 24°C Température ambiante	 Humidité ambiante
 Rappel d'alimentation	 Musique sur l'icône
 Mode plein écran	 Icône d'économiseur d'écran
 Couper le son	 10:30:26AM Date et heure actuelles
 État de la batterie	

1. Ce produit est alimenté par une batterie intégrée et un adaptateur secteur CC 5 V/1 A. La batterie intégrée se charge automatiquement lorsqu'elle est connectée à l'adaptateur CC.
2. Lorsque la batterie est chargée, maintenez le bouton d'alimentation enfoncé pendant 2 secondes pour allumer ou éteindre l'écran.
3. Cet appareil prend en charge la surveillance par patrouille par caméra et la surveillance en écran partagé.

4. En mode écran unique, la barre d'état apparaîtra comme indiqué dans l'image.



5. Mode deux écrans : Activé uniquement lorsque deux caméras sont couplées. Appuyez longuement sur le bouton de basculement zoom/caméra et l'écran affichera l'image des deux caméras.



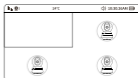
6. Mode écran quadruple : Il n'est activé que lorsque trois ou quatre caméras sont couplées. À ce stade, appuyez longuement sur le bouton de zoom pour parcourir les caméras en séquence et entrer en mode écran quadruple. La barre d'état et l'affichage à l'écran sont les suivants :



Indique qu'une caméra n'est pas couplée ou connectée



Indique qu'une caméra est déconnectée



7. Le menu du volume et de la luminosité est le suivant : Dans l'interface d'aperçu, appuyez sur la touche « OK » pour activer le menu volume et luminosité :



- Utilisez les touches gauche ou droite pour augmenter ou diminuer le volume.
- Utilisez les touches haut ou bas pour augmenter ou diminuer la luminosité de l'écran.

8. Appuyez sur les touches fléchées du moniteur pour régler l'angle de la caméra selon vos besoins.



MENU PRINCIPAL

Appuyez sur la touche menu pour accéder au menu système, comme indiqué ci-dessous :



Icônes du menu principal




Sélection de l'appareil photo	Paramètres sonores
Réglage de l'alarme en cas de pleurs	Interrupteur d'éclairage
Rappel d'alimentation	Paramètres de luminosité de l'écran
Jouer de la musique	Autres paramètres du menu

Paramètres de l'appareil photo :




- Sélectionnez Paramètres de l'appareil photo pour accéder au menu de couplage de l'appareil photo (vous pouvez coupler jusqu'à 4 caméras).
- Une fois l'appairage réussi, l'appairage sera automatiquement enregistré et vous n'aurez plus besoin de les appairer à nouveau lorsque vous rallumerez l'écran.
- Pour réappairer une caméra, supprimez d'abord l'appairage existant, puis procédez au nouvel appairage.

Méthode d'appariement :

1. Aller à : Menu / Paramètres de l'appareil photo / Couplage de l'appareil photo, sélectionnez l'appareil photo et appuyez sur confirmer. À ce stade, l'écran recherchera automatiquement la caméra. Si vous souhaitez quitter le mode d'appariement, maintenez la touche menu enfoncée.
2. Assurez-vous que l'appareil photo est allumé et vérifiez que le voyant de l'appareil photo reste allumé. Appuyez ensuite brièvement sur la touche de réinitialisation de la caméra correspondante et elle émettra un bip. Enfin, attendez que l'appareil s'appaire automatiquement.
3. Une fois l'appariement terminé, l'image de la caméra apparaîtra sur l'écran.


Note: Une icône apparaîtra «  » soit «  » dans le coin inférieur droit pour indiquer que la caméra a été couplée avec succès. Si la caméra est supprimée, l'icône «  ».

Effacer les paramètres de l'appareil photo :

- Sélectionnez l'icône «  » soit «  » dans le coin inférieur droit et appuyez sur le bouton OK pour supprimer la caméra. Une fois supprimée, l'icône dans le coin inférieur droit deviendra «  » et vous devrez le reconnecter si vous souhaitez le refaire.

Afficher l'enregistrement de la caméra spécifiée :

- Pour afficher l'image de la caméra spécifiée, sélectionnez la caméra avec le numéro correspondant et appuyez sur le bouton OK.

 Rotation de la caméra : Vous pourrez régler la rotation de la caméra compatible.

Fonction de patrouille de l'écran de la caméra

- Paramètres de lecture en boucle : Il ne peut être activé que lorsque deux caméras ou plus ont été couplées. Lorsqu'il est activé, l'écran affiche chaque flux de caméra pendant 15 secondes avant de passer au suivant.

Paramètres de suivi de mouvement :

Suivi de mouvement.

Cadre intelligent

Fonction de rappel d'alimentation :

- Il existe 5 options : personnaliser 1 heure, 2, 3, 4 heures et désactivé. Une fois réglé, si l'écran reste allumé, une alarme sonore retentira et une fenêtre contextuelle apparaîtra à l'heure programmée.
- Remarque : les alarmes définies seront réinitialisées après avoir éteint l'écran.

Paramètres de volume :

- Dans le menu, sélectionnez l'icône de volume. À ce stade, appuyez sur les flèches haut ou bas pour régler le niveau de volume souhaité.

Paramètres de luminosité de l'écran :


- Sélectionnez l'icône de réglage de la luminosité de l'écran. Appuyez sur les flèches haut ou bas pour régler la luminosité de l'écran.




Paramètres de l'alarme en cas de pleurs :

- L'alarme anti-cri offre trois niveaux de sensibilité : élevé, moyen et faible. Après avoir activé cette fonctionnalité, si la caméra détecte un bruit ambiant qui dépasse le seuil défini pendant plus de 2 secondes, une icône apparaîtra sur l'écran et une alarme retentira.
- Lorsque l'alarme est déclenchée, il y a un intervalle de 60 secondes entre les détections consécutives.





voix Paramètres de la fonction sonore :

- La fonction sonore a des niveaux de sensibilité faibles et élevés. Après avoir activé la fonction VOX, si l'environnement est calme, l'écran entrera en mode veille après 30 secondes (si la fonction VOX et la fonction veille de l'écran sont activées en même temps, la fonction veille aura la priorité).
- En mode veille, lorsque le bruit ambiant dépasse 80-90 dB, l'écran s'allume.

 Menu musical : Sélectionnez l'icône de musique dans le menu pour accéder à l'interface de berceuse.

- Les 7 berceuses disponibles pour la lecture apparaîtront à l'écran.
- Appuyez sur les flèches haut et bas pour sélectionner différentes berceuses.
- Appuyez sur la touche bas de la barre de menu musicale inférieure pour accéder au menu inférieur. Sélectionner "◀▶" et confirmez pour lire la chanson précédente ou suivante.
- Sélectionner "⏸" pour écouter de la musique et sélectionnez à nouveau pour mettre la lecture en pause.
- Sélectionnez l'icône de volume «» pour régler le volume.
- Sélectionner "↺" pour indiquer la lecture en boucle unique. Appuyez sur la touche OK pour passer à «» lecture en boucle de liste » ou «» Lecture aléatoire.

 Autres paramètres du menu :

-  Paramètres de l'unité de température :
 - Vous pouvez changer l'unité de température entre Fahrenheit ou Celsius.
 - Alarme de température basse ou élevée : Lorsque la température ambiante de la caméra descend en dessous ou dépasse les seuils définis, la caméra émet une alarme toutes les cinq minutes.
-  Réglage de la durée de l'économiseur d'écran : La durée de l'économiseur d'écran peut être réglée sur 1, 3, 5 minutes ou désactivée.
-  Paramètres de date et d'heure : Vous pouvez définir la date et l'heure actuelles. Le format de date est année-mois-jour et l'heure est au format 124 heures. Utilisez les touches fléchées gauche et droite pour sélectionner l'unité de temps. Utilisez les touches fléchées haut et bas pour régler la valeur. Appuyez ensuite sur la touche OK pour enregistrer les paramètres.
-  Paramètres de couleur du thème : Accédez au menu/paramètres/paramètres d'arrière-plan. Utilisez les flèches pour sélectionner votre option et appuyez sur le bouton OK pour confirmer.

- (🔊) Réglage du mode interphone :
 - 🗣️ Mode interphone unidirectionnel : Ce n'est que lorsque le bouton du microphone est enfoncé que la personne du côté de la caméra pourra entendre la voix du côté de l'écran. La personne du côté de l'écran ne pourra pas entendre le son du côté de la caméra.
 - 🗣️🗣️ Mode interphone bidirectionnel : Appuyez et relâchez le bouton du microphone pour activer le mode interphone. À ce stade, la personne du côté de la caméra et la personne du côté de l'écran pourront s'entendre. Appuyez à nouveau sur le bouton du microphone pour annuler le mode interphone bidirectionnel.
- ☰ Informations sur la version et réinitialisation d'usine.

CONNEXION À L'APP



- L'application CREATE HOME est disponible pour Android et iOS (recherchez l'application sur Google Play ou l'App Store ou scannez le code QR). Selon le fournisseur, le téléchargement de l'application peut entraîner des frais.
- Avec l'application, vous pouvez contrôler l'appareil via votre réseau domestique. Une condition préalable est une connexion Wi-Fi permanente à votre routeur et à l'application CREATE HOME.
- Nous vous recommandons de débrancher l'appareil de l'alimentation électrique lorsque vous êtes absent de votre domicile afin d'éviter qu'il ne soit allumé accidentellement pendant votre absence.

COUPLAGE BLUETOOTH

1. Activez la fonction « Bluetooth » de votre appareil.
2. Cliquez sur l'icône dans le coin supérieur droit de l'APP.
3. Sélectionnez « Ajouter ».
4. Connectez-vous à votre réseau Wi-Fi et cliquez sur « Suivant ».
5. La page vous redirigera vers la page « Ajouter un appareil ».
6. Une fois l'appairage réussi, cliquez sur « Terminé ».
7. La page vous redirigera vers l'interface de vidéosurveillance.

APPARIEMENT

1. Installez l'application CREATE HOME et créez un compte utilisateur.
2. Sélectionnez votre fuseau horaire et cliquez pour obtenir le code de vérification.
3. Saisissez le code de vérification reçu pour vérification.
4. Définissez un mot de passe de connexion et connectez-vous à l'application.
5. Cliquez sur « Ajouter un appareil » (+) puis sélectionnez la catégorie correspondant au produit que vous souhaitez lier.
6. Sur l'appareil photo, appuyez sur le bouton de réinitialisation pendant 9 secondes pour vous connecter au réseau.
7. Cliquez sur « Confirmer » une fois l'appareil couplé.
8. Saisissez le mot de passe de votre réseau Wi-Fi et confirmez.
9. Lors de la connexion, assurez-vous que votre routeur, votre téléphone portable et votre appareil sont aussi proches que possible. Votre appareil sera alors ajouté avec succès à votre application CREATE HOME et prêt à être utilisé.



Si vous le souhaitez, vous pouvez également sélectionner l'option « Scan QR » pour ajouter directement l'appareil.

FONCTIONNALITÉS DE L'APPLICATION

DÉTECTION DES PLEURS

- La caméra envoie une notification lorsqu'elle détecte que le bébé pleure.

TEMPÉRATURE

- Vous pouvez sélectionner l'unité de température entre Celsius ou Fahrenheit.
- Vous pouvez également définir des alarmes de température haute et basse. Une fois l'alarme de température déclenchée, si la température ambiante est inférieure ou supérieure au seuil défini, la caméra enverra une notification à l'application.

HUMIDITÉ

- Vous pouvez définir des alarmes pour un taux d'humidité élevé et faible. Lorsque l'alarme d'humidité est déclenchée et que l'humidité ambiante est inférieure ou supérieure au seuil d'humidité défini, la caméra enverra une notification à l'APP.

RAPPEL DE REPAS

- Cette fonctionnalité vous permet de définir des heures de repas. À l'heure prévue, l'application vous enverra une notification pour vous rappeler de nourrir votre bébé.

LUMIÈRE

- Vous pouvez allumer et éteindre manuellement la lumière de la caméra ou programmer l'allumage et l'extinction automatiques de la lumière.

STOCKAGE

- Une fois le stockage cloud activé, vous pouvez accéder à la lecture vidéo même sans carte microSD dans votre appareil.

ADRESSE

- À l'aide des flèches, vous pouvez contrôler la direction de l'écran et effectuer un zoom avant ou arrière pendant l'aperçu de la vidéo.

MUSIQUE

- L'appareil comprend sept berceuses. Les paramètres de berceuse permettent à l'utilisateur de régler le volume, de sélectionner l'ordre de lecture et de modifier ou de mettre en pause les berceuses.

REPRODUCTION

- Avec cette fonctionnalité, vous pouvez visualiser les vidéos historiques stockées sur votre carte microSD.

DÉTECTION DE MOUVEMENT

- Lorsque l'appareil détecte un mouvement, il envoie une notification à l'APP.

VOIX

- Appuyez sur le bouton vocal pour enregistrer jusqu'à un maximum de 10 secondes.
- Après 10 secondes, l'appareil arrêtera automatiquement l'enregistrement. Pendant l'enregistrement, les utilisateurs peuvent également cliquer manuellement sur le bouton pour arrêter l'enregistrement.
- Lorsque des pleurs sont détectés, l'appareil émet automatiquement un son enregistré.

GALERIE

- Dans la galerie, vous pouvez voir des captures d'écran et des vidéos capturées par la caméra.

MESSAGE

- Dans la section messages, vous pouvez voir les notifications envoyées par la caméra.

COULEUR DU THÈME

- Vous pouvez également modifier la couleur du thème de l'application.

MODE PRIVÉ

- Lorsque la fonction de mode privé est activée, la caméra arrête toutes les opérations.
- Après avoir désactivé cette fonction, l'appareil photo reprendra son fonctionnement normal.

WDR (PLAGE DYNAMIQUE ÉTENDUE)

- Ajustez l'image pour la rendre plus claire et plus sombre.

MODE NUIT

- Choisissez parmi trois modes de vision nocturne : le mode intelligent, le mode de vision nocturne infrarouge et le mode de vision nocturne couleur.

📍 SUIVI DE MOUVEMENT

- Lorsque cette fonctionnalité est activée, la caméra suivra les objets en mouvement détectés.

🔊 DÉTECTION DU SON

- Après avoir activé cette fonction, lorsque l'appareil détecte un son, il enverra une notification via l'APP.

(🔔) ALARME

- Vous pouvez activer manuellement la fonction d'alarme sur l'appareil.

ENTRETIEN

- **Entretien et nettoyage des lentilles :** Évitez de toucher l'objectif avec vos mains ou d'autres objets sales pour garantir la clarté de l'image. Essayez délicatement la saleté avec une gaze propre.
- **Nettoyage de la surface du produit :** Utilisez une gaze propre et douce pour nettoyer régulièrement l'appareil et l'écran LCD.
- **N'ouvrez pas et n'essayez pas de réparer l'appareil vous-même.**
- **Gardez toujours l'appareil au sec.**



Ce signe indique que ce produit ne doit pas être éliminé avec les autres déchets ménagers dans l'ensemble de l'UE. Pour éviter que l'élimination incontrôlée des déchets ne nuise à l'environnement ou à la santé, veuillez recycler correctement afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez suivre les procédures de retour et de collecte appropriées ou contacter le détaillant où le produit a été acheté. Il pourra récupérer ce produit pour le recycler en toute sécurité.

Grazie per aver scelto la nostra telecamera di sorveglianza. Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere attentamente le presenti istruzioni per un utilizzo corretto.

Le precauzioni di sicurezza previste riducono il rischio di scosse elettriche, lesioni e persino morte se rigorosamente rispettate.

AVVERTENZE

Prima di utilizzare qualsiasi apparecchio elettrico, leggere attentamente le avvertenze di sicurezza fondamentali.

- Utilizzare sempre l'adattatore di alimentazione originale fornito con il prodotto. Evitare adattatori generici o incompatibili, poiché potrebbero causare surriscaldamento o guasti elettrici.
- Per evitare il rischio di cortocircuito o incendio, non collegare la telecamera a prese sovraccariche. Non collegare la telecamera a prese multiple o prese a cui sono già collegati molti dispositivi.
- Controllare le condizioni dei cavi. Assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia sfilacciato, piegato o danneggiato. In tal caso, non utilizzare l'apparecchio. Per sostituire eventuali componenti elettrici danneggiati, contattare il servizio post-vendita o personale qualificato.
- Tenere i cavi fuori dalla portata dei bambini. Proteggere o nascondere i cavi per impedire ai bambini di giocarci, poiché potrebbero causare scosse elettriche o strangolamento.
- Questo prodotto deve essere posizionato fuori dalla portata del bambino e a una distanza minima di 1,5-2 metri per garantire che il bambino si trovi a una distanza di sicurezza dal prodotto.

- Non utilizzare la fotocamera vicino all'acqua o all'umidità. Evitare di posizionarlo vicino a lavandini, finestre aperte, umidificatori o bicchieri d'acqua.
- Non maneggiare le spine con le mani bagnate. Asciugare sempre le mani prima di collegare o scollegare la fotocamera.
- Spegnerla fotocamera prima di maneggiarla. Se è necessario spostare, pulire o sottoporre a manutenzione la telecamera, scollegarla innanzitutto dall'alimentazione.
- Nelle aree con instabilità elettrica o frequenti temporali, utilizzare dispositivi di protezione da sovratensioni per proteggere l'apparecchio.
- Evitare di coprire l'alimentatore. Non coprire l'adattatore o i cavi con coperte, cuscini o mobili, poiché ciò potrebbe causare il surriscaldamento del dispositivo.
- Evitare interferenze con altri dispositivi: Alcuni monitor potrebbero essere influenzati da router Wi-Fi, forni a microonde o altri monitor.

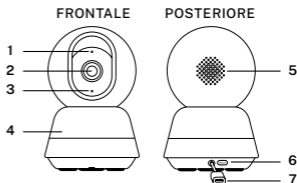
PRECAUZIONI DI INSTALLAZIONE

- Posizionare la telecamera fuori dalla portata del bambino, in un luogo stabile con un angolo di visione relativamente ampio.
- Se necessario, utilizzare una staffa per fissare la telecamera alla parete.
- Evitare di installare la telecamera in controluce.
- Evitare di posizionare l'apparecchio vicino a mobili metallici. Tenerlo lontano da elettrodomestici come forni o microonde.
- Per prestazioni ottimali, assicurarsi che il dispositivo si trovi all'interno della copertura Wi-Fi.
- Quando si collega la telecamera a una nuova rete, è necessario configurarla nuovamente.

ELENCO DEI COMPONENTI

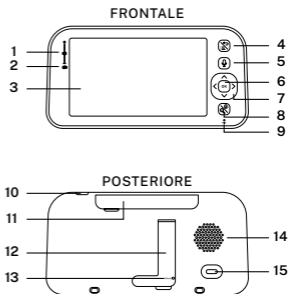
TELECAMERA

1. Sensore di luce
2. Lente
3. Microfono
4. Leggero
5. Oratore
6. Pulsante di reset
7. Porta di alimentazione



MONITOR

1. Indicatore del volume
2. Indicatore di carica
3. Schermo
4. Menu / Esci
5. Pulsante del microfono
6. Pulsante di conferma
7. Freccie
8. Zoom / Attiva/disattiva la fotocamera
9. Microfono
10. Pulsante di accensione
11. Antenna
12. Medio
13. Pulsante di reset
14. Oratore
15. Porto di carico



PULSANTI DEL MONITOR

PULSANTE DI ACCENSIONE

- Premere a lungo il pulsante di accensione per accendere o spegnere il monitor.
- In modalità standby, premere il pulsante di accensione per accendere o spegnere lo schermo.

PULSANTE DI RESET

- Accoppiamento della telecamera con il monitor: tenere premuto il pulsante di reset della telecamera per un secondo, la luce blu si accende e viene emesso un segnale acustico.
- Accoppiamento del dispositivo con l'APP: tenere premuto il pulsante di reset della telecamera per 2-3 secondi, la luce blu lampeggia e viene emesso un segnale acustico.
- Ripristino della fotocamera: tenere premuto il pulsante di ripristino della fotocamera per 6 secondi, il LED si spegnerà e la fotocamera si riavvierà.

PULSANTE DEL MENU

- Per accedere al menu premere una volta il pulsante.
- Per tornare alle altre interfacce premere il pulsante del menu.

PULSANTE CITOFONO

- È possibile ascoltare i suoni della telecamera attraverso il monitor.
- Dal monitor, tieni premuto il pulsante del microfono e parla in modo che la telecamera possa sentirti.

PULSANTE DI CONFERMA

- Interfaccia del menu: Accedi a un sottomenu o conferma le impostazioni.
- Interfaccia di anteprima: Regola il volume e la luminosità.

FRECCE

- Utilizzando le frecce è possibile regolare la direzione della telecamera mentre si visualizza l'immagine sul monitor.
- Premere il pulsante OK per regolare la luminosità e il volume.
 - Utilizzare i tasti su e giù per regolare la luminosità.
 - Utilizzare i tasti freccia sinistra e destra per regolare il volume.
- Nei widget del menu, utilizzare le frecce per regolare le opzioni del menu.



ZOOM / ATTIVA/DISATTIVA LA FOTOCAMERA

- Premere una volta per modificare lo zoom a x1, premere di nuovo per modificare lo zoom a x2.
- Quando il monitor è collegato a più telecamere, premere a lungo per accedere alla modalità di anteprima a schermo diviso; premere nuovamente a lungo per tornare alla visualizzazione della prima telecamera.

ACCOPIAMENTO DEL MONITOR

1. Accendere il monitor, premere il pulsante "MENU" e selezionare l'icona della telecamera.
2. Selezionare il canale della telecamera che si desidera accoppiare e premere il pulsante "OK". L'icona diventa "📹¹", a indicare che lo schermo è entrato in stato di accoppiamento.
3. Accendere la fotocamera. Dopo aver acceso correttamente la telecamera, premere brevemente il pulsante di reset. La telecamera entrerà in modalità di accoppiamento con il monitor e si accoppierà automaticamente con il monitor. La comparsa dell'icona "📹¹" indica che l'accoppiamento è riuscito.

MONITORARE IL FUNZIONAMENTO

Icône dello schermo	
 potenza del segnale	 ID della telecamera connessa
 Anteprima della fotocamera attivata	 Modalità privacy attivata
 Rilevamento del pianto attivato	 vox Funzione VOX attivata
24°C Temperatura ambiente	 Umidità ambientale
 Promemoria di alimentazione	 Musica sull'icona
 Modalità a schermo intero	 Icona salvaschermo
 Disattiva l'audio	10:30:26AM Data e ora correnti
 Stato della batteria	

1. Questo prodotto è alimentato da una batteria integrata e da un adattatore di alimentazione CC da 5 V/1 A. La batteria integrata si carica automaticamente quando viene collegata all'adattatore CC.
2. Quando la batteria è carica, tenere premuto il pulsante di accensione per 2 secondi per accendere o spegnere lo schermo.
3. Questo dispositivo supporta il monitoraggio tramite telecamera di sorveglianza e il monitoraggio a schermo diviso.

4. Nella modalità a schermo singolo, la barra di stato apparirà come mostrato nell'immagine.



5. Modalità a due schermi: Si attiva solo quando sono abbinati due telecamere. Premere a lungo il pulsante di attivazione/disattivazione zoom/fotocamera e sullo schermo verranno visualizzate le immagini provenienti da entrambe le fotocamere.



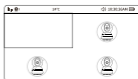
6. Modalità Quad Screen: Si attiva solo quando sono abbinati tre o quattro telecamere. A questo punto, tieni premuto il pulsante dello zoom per scorrere in sequenza le telecamere e accedere alla modalità a quattro schermi. La barra di stato e la visualizzazione sullo schermo sono le seguenti:



Indica che una telecamera non è associata o connessa



Indica che una telecamera è scollegata



7. Il menu del volume e della luminosità è mostrato di seguito: Nell'interfaccia di anteprima, premere il tasto "OK" per attivare il menu del volume e della luminosità:



- Utilizzare i tasti sinistro o destro per aumentare o diminuire il volume.
- Utilizzare i tasti su o giù per aumentare o diminuire la luminosità dello schermo.

8. Premere i tasti freccia sul monitor per regolare l'angolazione della telecamera secondo necessità.



MENÙ PRINCIPALE

Premere il tasto menu per accedere al menu di sistema, come mostrato di seguito:



Icone del menu principale

Selezione della fotocamera	Impostazioni audio
Impostazione dell'allarme pianto	Interruttore della luce
Promemoria di alimentazione	Impostazioni di luminosità dello schermo
Riproduzione di musica	Altre impostazioni del menu

Impostazioni della fotocamera:

- Selezionare Impostazioni telecamera per accedere al menu di associazione della telecamera (è possibile associare fino a 4 telecamere).
- Una volta completata l'associazione, questa verrà salvata automaticamente e non sarà necessario ripetere l'associazione quando si accende nuovamente lo schermo.
- Per associare nuovamente una telecamera, eliminare prima l'associazione esistente e poi procedere con la nuova associazione.

Metodo di abbinamento:


1. Vai a: Menu / Impostazioni fotocamera / Associazione fotocamera, selezionare la fotocamera e premere conferma. A questo punto lo schermo cercherà automaticamente la telecamera. Per uscire dalla modalità di associazione, tenere premuto il tasto menu.

2. Assicurarsi che la fotocamera sia accesa e controllare che la spia luminosa rimanga accesa. Quindi premere brevemente il tasto di reset sulla telecamera corrispondente: verrà emesso un segnale acustico. Infine, attendi che il dispositivo si associ automaticamente.
3. Una volta completato l'abbinamento, l'immagine della telecamera apparirà sullo schermo.


Nota: Apparirà un'icona "👁️" o "✅" nell'angolo in basso a destra per indicare che la telecamera è stata associata correttamente. Se la fotocamera viene eliminata, l'icona "riapparirà👁️".


 Cancella le impostazioni della fotocamera:

- Selezionare l'icona "👁️" o "✅" nell'angolo in basso a destra e premere il pulsante OK per eliminare la telecamera. Una volta eliminato, l'icona nell'angolo in basso a destra cambierà in "👁️" e sarà necessario ricollegarlo se si desidera farlo di nuovo.


 Visualizza la registrazione dalla telecamera specificata:

- Per visualizzare l'immagine dalla telecamera specificata, selezionare la telecamera con il numero corrispondente e premere il pulsante OK.

 Rotazione della telecamera: Sarà possibile regolare la rotazione della telecamera compatibile.

 Funzione di pattugliamento dello schermo della telecamera

- Impostazioni di riproduzione in loop: Può essere attivato solo se sono state abbinare due o più telecamere. Una volta attivato, lo schermo visualizzerà ogni ripresa della telecamera per 15 secondi prima di passare alla successiva.

 Impostazioni di tracciamento del movimento:

Tracciamento del movimento.

Cornice intelligente

◆ Funzione promemoria alimentazione:

- Ci sono 5 opzioni: personalizza 1 ora, 2, 3, 4 ore e spento. Una volta impostata, se lo schermo rimane acceso, verrà emesso un suono di allarme e verrà visualizzata una finestra pop-up all'ora programmata.
- Nota: le sveglie impostate verranno reimpostate dopo aver spento lo schermo.

🔊 Impostazioni del volume:

- Selezionare l'icona del volume dal menù. A questo punto, premere le frecce su o giù per regolare il livello del volume desiderato.

☀ Impostazioni di luminosità dello schermo:


- Selezionare l'icona di regolazione della luminosità dello schermo. Premere le frecce su o giù per regolare la luminosità dello schermo.

👤 Impostazioni allarme pianto:

- L'allarme pianto offre tre livelli di sensibilità: alto, medio e basso. Dopo aver attivato questa funzione, se la telecamera rileva un rumore ambientale che supera la soglia impostata per più di 2 secondi, sullo schermo verrà visualizzata un'icona e verrà emesso un allarme.
- Quando scatta l'allarme, tra una rilevazione e l'altra trascorre un intervallo di 60 secondi.





vox Impostazioni della funzione audio:





- La funzione audio ha livelli di sensibilità bassi e alti. Dopo aver attivato la funzione VOX, se l'ambiente è silenzioso, lo schermo entrerà in modalità di sospensione dopo 30 secondi (se la funzione VOX e la funzione di sospensione dello schermo sono attivate contemporaneamente, la funzione di sospensione avrà la priorità).
- In modalità sospensione, quando il rumore ambientale supera gli 80-90 dB, lo schermo si accende.

 **Menù musicale:** Selezionare l'icona della musica nel menu per accedere all'interfaccia della ninna nanna.

- Sullo schermo appariranno le 7 ninne nanne disponibili per la riproduzione.
- Premi le frecce su e giù per selezionare diverse ninne nanne.
- Premere il tasto Giù sulla barra inferiore del menu musicale per accedere al menu inferiore. Seleziona "◀▶" e confermare per riprodurre il brano precedente o successivo.
- Seleziona "▶" per riprodurre la musica e selezionarla di nuovo per metterla in pausa.
- Selezionare l'icona del volume "🔊)" per regolare il volume.
- Seleziona "🔄" per indicare la riproduzione di un singolo ciclo. Premere il tasto OK per passare a "🔄" riproduzione in loop dell'elenco o "🎲" Riproduzione Casuale.

 **Altre impostazioni del menu:**

-  **Impostazioni unità di temperatura:**
 - È possibile cambiare l'unità di misura della temperatura tra Fahrenheit e Celsius.
 - Allarme temperatura bassa o alta: Quando la temperatura ambiente della telecamera scende al di sotto o supera le soglie impostate, la telecamera emetterà un allarme ogni cinque minuti.
-  **Impostazione del tempo di screensaver:** La durata dello screensaver può essere impostata su 1, 3, 5 minuti oppure disattivata.
-  **Impostazioni di data e ora:** È possibile impostare la data e l'ora correnti. Il formato della data è anno-mese-giorno e l'ora è nel formato 124 ore. Utilizzare i tasti freccia sinistra e destra per selezionare l'unità di tempo. Utilizzare i tasti freccia su e giù per regolare il valore. Quindi premere il tasto OK per salvare le impostazioni.
-  **Impostazioni colore tema:** Vai al menu/impostazioni/impostazioni sfondo. Utilizzare le frecce per selezionare l'opzione desiderata e premere il pulsante OK per confermare.

-  Impostazione della modalità interfono:
 -  Modalità interfono unidirezionale: Solo premendo il pulsante del microfono la persona dalla parte della telecamera potrà sentire la voce che proviene dallo schermo. La persona che si trova di fronte allo schermo non potrà sentire l'audio proveniente dal lato della telecamera.
 -  Modalità interfono bidirezionale: Premere e rilasciare il pulsante del microfono per attivare la modalità interfono. A questo punto, la persona dalla parte della telecamera e quella dalla parte dello schermo saranno in grado di sentirsi a vicenda. Premere nuovamente il pulsante del microfono per annullare la modalità interfono bidirezionale.
-  Informazioni sulla versione e ripristino delle impostazioni di fabbrica.

CONNESSIONE ALL'APP



- L'app CREATE HOME è disponibile sia per Android che per iOS (cerca l'app su Google Play o sull'App Store oppure scansiona il codice QR). A seconda del provider, il download dell'app potrebbe comportare dei costi.
- Con l'app puoi controllare il dispositivo tramite la tua rete domestica. Un prerequisito è una connessione Wi-Fi permanente al router e all'app CREATE HOME.
- Si consiglia di scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica quando ci si trova fuori casa, per evitare che possa essere acceso accidentalmente durante la propria assenza.

ASSOCIAZIONE BLUETOOTH

1. Attiva la funzione "Bluetooth" del tuo dispositivo.
2. Fare clic sull'icona nell'angolo in alto a destra dell'APP.
3. Selezionare "Aggiungi".
4. Connettiti alla tua rete Wi-Fi e fai clic su "Avanti".

5. La pagina ti reindirizzerà alla pagina "Aggiungi dispositivo".
6. Una volta completata l'associazione, fare clic su "Fine".
7. La pagina ti reindirizzerà all'interfaccia del video di sorveglianza.

ABBINAMENTO

1. Installa l'app CREATE HOME e crea un account utente.
2. Seleziona il tuo fuso orario e clicca per ottenere il codice di verifica.
3. Inserisci il codice di verifica ricevuto per la verifica.
4. Imposta una password di accesso e accedi all'app.
5. Fare clic su "Aggiungi dispositivo" (+) e quindi selezionare la categoria corrispondente al prodotto che si desidera collegare.
6. Sulla telecamera, premere il pulsante di reset per 2-3 secondi per connettersi alla rete.
7. Una volta associato il dispositivo, fare clic su "Conferma".
8. Inserisci la password della tua rete Wi-Fi e conferma.
9. Durante la connessione, assicurati che il router, il telefono cellulare e il dispositivo siano il più vicino possibile. Il tuo dispositivo verrà quindi aggiunto correttamente alla tua app CREATE HOME e sarà pronto per essere utilizzato.



Se lo desideri, puoi anche selezionare l'opzione "Scansiona QR" per aggiungere direttamente il dispositivo.

FUNZIONALITÀ DELL'APP

RILEVAMENTO DEL PIANTO

- La telecamera invia una notifica quando rileva che il bambino sta piangendo.

TEMPERATURA

- È possibile selezionare l'unità di temperatura tra Celsius e Fahrenheit.
- È anche possibile impostare allarmi per temperature alte e basse. Una volta attivato l'allarme temperatura, se la temperatura ambiente è inferiore o superiore alla soglia impostata, la telecamera invierà una notifica all'app.

UMIDITÀ

- È possibile impostare allarmi per umidità alta e bassa. Quando scatta l'allarme umidità e l'umidità ambientale è inferiore o superiore alla soglia di umidità impostata, la telecamera invierà una notifica all'APP.

PROMEMORIA PASTO

- Con questa funzione puoi impostare l'orario delle poppate. All'orario impostato, l'app ti invierà una notifica per ricordarti di allattare il tuo bambino.

LEGGERO

- È possibile accendere e spegnere manualmente la luce della telecamera oppure programmarne l'accensione e lo spegnimento automatici.

MAGAZZINAGGIO

- Una volta abilitato l'archiviazione cloud, puoi accedere alla riproduzione video anche senza una scheda microSD inserita nel dispositivo.

INDIRIZZO

- Utilizzando le frecce è possibile controllare la direzione dello schermo e ingrandire o ridurre l'immagine durante l'anteprima del video.

MUSICA

- Il dispositivo include sette ninne nanne. Le impostazioni della ninna nanna consentono all'utente di regolare il volume, selezionare l'ordine di riproduzione e modificare o mettere in pausa le ninne nanne.

RIPRODUZIONE

- Grazie a questa funzione puoi visualizzare i video storici memorizzati sulla tua scheda microSD.

RILEVAMENTO DEL MOVIMENTO

- Quando il dispositivo rileva un movimento, invia una notifica all'APP.

VOCE

- Premere il pulsante vocale per registrare fino a un massimo di 10 secondi.
- Dopo 10 secondi, il dispositivo interromperà automaticamente la registrazione. Durante la registrazione, gli utenti possono anche cliccare manualmente sul pulsante per interrompere la registrazione.
- Quando viene rilevato il pianto, il dispositivo riproduce automaticamente un suono registrato.

GALLERIA

- Nella galleria potete vedere gli screenshot e i video catturati dalla telecamera.

MESSAGGIO

- Nella sezione messaggi puoi vedere le notifiche inviate dalla fotocamera.

COLORE DEL TEMA

- Puoi anche cambiare il colore del tema dell'app.

MODALITÀ PRIVATA

- Quando la funzione modalità privata è attivata, la fotocamera interromperà tutte le operazioni.
- Dopo aver disattivato questa funzione, la telecamera riprenderà a funzionare normalmente.

WDR (AMPIA GAMMA DINAMICA)

- Regola l'immagine per renderla più luminosa o più scura.

MODALITÀ NOTTURNA

- Scegli tra tre modalità di visione notturna: modalità smart, modalità di visione notturna a infrarossi e modalità di visione notturna a colori.

TRACCIAMENTO DEL MOVIMENTO

- Quando questa funzione è abilitata, la telecamera seguirà gli oggetti in movimento rilevati.

RILEVAMENTO DEL SUONO

- Dopo aver attivato questa funzione, quando il dispositivo rileva un suono, invierà una notifica tramite l'APP.

ALLARME

- È possibile attivare manualmente la funzione di allarme sul dispositivo.

MANUTENZIONE

- **Manutenzione e pulizia delle lenti:** Per garantire la nitidezza dell'immagine, evitare di toccare l'obiettivo con le mani o altri oggetti sporchi. Rimuovere delicatamente lo sporco con una garza pulita.
- **Pulizia della superficie del prodotto:** Utilizzare una garza pulita e morbida per pulire regolarmente il dispositivo e lo schermo LCD.
- Non aprire o tentare di riparare autonomamente il dispositivo.
- Mantenere sempre asciutto il dispositivo.



Questo marchio indica che questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici in tutta l'UE. Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana dovuti a uno smaltimento incontrollato dei rifiuti, riciclatelo responsabilmente per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta o contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto. Il prodotto potrà essere riciclato in modo sicuro per l'ambiente.

Vielen Dank, dass Sie sich für unsere Überwachungskamera entschieden haben. Lesen Sie diese Anweisungen vor der Verwendung des Geräts sorgfältig durch, um eine ordnungsgemäße Verwendung zu gewährleisten.

Die enthaltenen Sicherheitsvorkehrungen verringern bei strikter Einhaltung das Risiko eines Stromschlags, von Verletzungen und sogar des Todes.

WARNHINWEISE

Lesen Sie vor der Verwendung eines Elektrogeräts sorgfältig die grundlegenden Sicherheitshinweise.

- Verwenden Sie immer das Original-Netzteil, das mit dem Produkt geliefert wurde. Vermeiden Sie generische oder inkompatible Adapter, da diese zu Überhitzung oder elektrischen Ausfällen führen können.
- Um Kurzschluss- oder Brandgefahr zu vermeiden, schließen Sie die Kamera nicht an überlastete Steckdosen an. Schließen Sie die Kamera nicht an Steckdosenleisten oder Steckdosen an, an denen bereits viele Geräte angeschlossen sind.
- Überprüfen Sie den Zustand der Kabel. Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel nicht ausgefranst, geknickt oder beschädigt ist. Wenn dies der Fall ist, verwenden Sie das Gerät nicht. Wenden Sie sich zum Austausch beschädigter elektrischer Komponenten an den Kundendienst oder an qualifiziertes Fachpersonal.
- Bewahren Sie Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Sichern oder verstecken Sie Kabel, um zu verhindern, dass Kinder damit spielen, da dies zu einem Stromschlag oder einer Strangulation führen kann.
- Dieses Produkt sollte außerhalb der Reichweite des Babys und in einem Mindestabstand von 1,5 bis 2 Metern platziert werden, um sicherzustellen, dass das Baby ei-

nen sicheren Abstand zu diesem Produkt hat.

- Verwenden Sie die Kamera nicht in der Nähe von Wasser oder Feuchtigkeit. Stellen Sie es nicht in der Nähe von Waschbecken, offenen Fenstern, Luftbefeuchtern oder Wassergläsern auf.
- Fassen Sie die Stecker nicht mit nassen Händen an. Trocknen Sie Ihre Hände immer ab, bevor Sie die Kamera anschließen oder trennen.
- Schalten Sie die Kamera aus, bevor Sie sie bedienen. Wenn Sie die Kamera bewegen, reinigen oder warten müssen, trennen Sie sie zuerst von der Stromversorgung.
- Verwenden Sie in Gebieten mit elektrischer Instabilität oder häufigen Stürmen Überspannungsschutzgeräte, um das Gerät zu schützen.
- Vermeiden Sie es, das Netzteil abzudecken. Decken Sie den Adapter oder die Kabel nicht mit Decken, Kissen oder Möbeln ab, da dies zu einer Überhitzung des Geräts führen kann.
- Vermeiden Sie Störungen anderer Geräte: Einige Monitore können durch WLAN-Router, Mikrowellen oder andere Monitore beeinträchtigt werden.

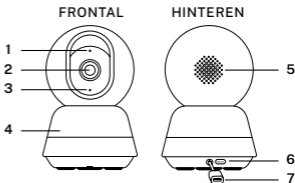
VORSICHTSMASSNAHMEN

- Platzieren Sie die Kamera außerhalb der Reichweite des Babys, an einem stabilen Ort mit einem relativ weiten Betrachtungswinkel.
- Verwenden Sie bei Bedarf eine Halterung, um die Kamera an der Wand zu befestigen.
- Vermeiden Sie es, die Kamera gegen das Licht zu installieren.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Metallmöbeln auf. Halten Sie es von Geräten wie Öfen oder Mikrowellen fern.
- Stellen Sie für eine optimale Leistung sicher, dass sich das Gerät im WLAN-Bereich befindet.
- Wenn Sie die Kamera mit einem neuen Netzwerk verbinden, richten Sie sie bitte erneut ein.

ERSATZTEILLISTE

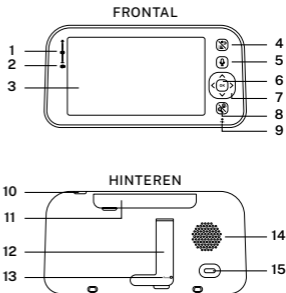
KAMERA

1. Lichtsensor
2. Linse
3. Mikrophon
4. Licht
5. Lautsprecher
6. Reset-Taste
7. Stromanschluss



MONITOR

1. Lautstärkeanzeige
2. Ladeanzeige
3. Bildschirm
4. Menü / Beenden
5. Mikrofontaste
6. Bestätigungstaste
7. Pfeile
8. Zoomen/Kamera umschalten
9. Mikrophon
10. Netzschalter
11. Antenne
12. Medium
13. Reset-Taste
14. Lautsprecher
15. Verladehafen



MONITORTASTEN

NETZSCHALTER

- Drücken Sie lange auf die Ein-/Aus-Taste, um den Monitor ein- oder auszuschalten.
- Drücken Sie im Standby-Zustand die Ein-/Aus-Taste, um den Bildschirm ein- oder auszuschalten.

RESET-TASTE

- Pairing der Kamera mit dem Monitor: Halten Sie die Kamera-Reset-Taste eine Sekunde lang gedrückt, das blaue Licht blinkt und ein Piepton ertönt.
- Pairing des Geräts mit der APP: Halten Sie die Kamera-Reset-Taste für 2-3 Sekunden gedrückt, das blaue Licht blinkt und ein Signalton ertönt.
- Kamera-Reset: Drücken und halten Sie die Kamera-Reset-Taste für 6 Sekunden, die LED schaltet sich aus und die Kamera wird neu gestartet.

MENÜTASTE

- Um ins Menü zu gelangen, drücken Sie die Taste einmal.
- Um zu anderen Schnittstellen zurückzukehren, drücken Sie die Menütaste.

INTERCOM-TASTE

- Sie können die Kamerageräusche über den Monitor hören.
- Drücken Sie auf dem Monitor lange auf die Mikrofontaste und sprechen Sie, damit die Kamera Sie hören kann.

BESTÄTIGUNGSTASTE

- Menüoberfläche: Rufen Sie ein Untermenü auf oder bestätigen Sie Einstellungen.
- Vorschauoberfläche: Passen Sie Lautstärke und Helligkeit an.

PFEILE

- Mithilfe der Pfeile können Sie die Richtung der Kamera anpassen, während Sie das Bild auf dem Monitor betrachten.
- Drücken Sie die OK-Taste, um Helligkeit und Lautstärke anzupassen.
 - Passen Sie die Helligkeit mit den Auf- und Ab-Tasten an.
 - Mit den Pfeiltasten links und rechts können Sie die Lautstärke regeln.
- Verwenden Sie in den Menü-Widgets die Pfeile, um die Menüoptionen anzupassen.













ZOOMEN / KAMERA UMSCHALTEN

- Drücken Sie einmal, um den Zoom auf x1 zu ändern, drücken Sie erneut, um auf x2-Zoom zu ändern.
- Wenn der Monitor mit mehreren Kameras verbunden ist, drücken Sie lange darauf, um in den Split-Screen-Vorschaumodus zu wechseln. Drücken Sie erneut lange darauf, um zur ersten Kameraansicht zurückzukehren.

MONITOR-KOPPLUNG

1. Schalten Sie den Monitor ein, drücken Sie die Taste "MENU" und wählen Sie das Kamerasymbol.
2. Wählen Sie den Kamerakanal, den Sie koppeln möchten, und drücken Sie die Taste "OK". Das Symbol ändert sich zu "📹1" und zeigt damit an, dass der Bildschirm den Kopplungsstatus erreicht hat.
3. Schalten Sie die Kamera ein. Nachdem Sie die Kamera korrekt eingeschaltet haben, drücken Sie kurz die Reset-Taste. Die Kamera wechselt in den Kopplungsmodus mit dem Monitor und koppelt sich automatisch mit dem Monitor. Wenn das Symbol "📹1" erscheint, bedeutet dies, dass die Kopplung erfolgreich war.

MONITORBETRIEB

Bildschirmsymbole	
 Signalstärke	 ID der angeschlossenen Kamera
 Kameravorschau aktiviert	 Datenschutzmodus aktiviert
 Schreierkennung aktiviert	vox VOX-Funktion aktiviert
24°C Raumtemperatur	 Umgebungsfeuchtigkeit
 Fütterungserinnerung	 Musik auf dem Symbol
 Vollbildmodus	 Bildschirmschonersymbol
 Ton aus	10:30:26AM Aktuelles Datum und Uhrzeit
 Batteriestatus	

1. Dieses Produkt wird über einen eingebauten Akku und ein 5 V/1 A-Gleichstromnetzteil mit Strom versorgt. Der eingebaute Akku wird automatisch aufgeladen, wenn er an den Gleichstromadapter angeschlossen wird.
2. Wenn der Akku geladen ist, halten Sie die Ein-/Aus-Taste 2 Sekunden lang gedrückt, um den Bildschirm ein-oder auszuschalten.
3. Dieses Gerät unterstützt die Kamerapatrouillenüberwachung und die Split-Screen-Überwachung.

4. Im Einzelbildschirmmodus wird die Statusleiste wie im Bild gezeigt angezeigt.



5. Zwei-Bildschirm-Modus: Wird nur aktiviert, wenn zwei Kameras gekoppelt sind. Drücken Sie lange auf die Zoom-/Kamera-Umschalttaste und auf dem Bildschirm wird das Bild beider Kameras angezeigt.



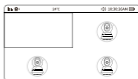
6. Quad-Screen-Modus: Es wird nur aktiviert, wenn drei oder vier Kameras gekoppelt sind. Drücken Sie an dieser Stelle lange auf die Zoomtaste, um der Reihe nach durch die Kameras zu blättern und in den Vierfachbildschirmmodus zu wechseln. Die Statusleiste und die Bildschirmanzeige sind wie folgt:



Zeigt an, dass eine Kamera nicht gekoppelt oder verbunden ist



Zeigt an, dass eine Kamera getrennt ist



7. Das Lautstärke- und Helligkeitsmenü sieht wie folgt aus: Drücken Sie in der Vorschauoberfläche die Taste „OK“, um das Lautstärke- und Helligkeitsmenü zu aktivieren:



- Verwenden Sie die linke oder rechte Taste, um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern.
- Verwenden Sie die Auf- oder Ab-Tasten, um die Helligkeit des Bildschirms zu erhöhen oder zu verringern.

8. Drücken Sie die Pfeiltasten auf dem Monitor, um den Kamerawinkel nach Bedarf anzupassen.



HAUPTMENÜ

Drücken Sie die Menütaste, um auf das Systemmenü zuzugreifen, wie unten gezeigt:



Hauptmenüsymbole	
Auswahl der Kamera	Toneinstellungen
Einstellung des Weinalarms	Lichtschalter
Fütterungserinnerung	Bildschirmhelligkeitseinstellungen
Musik abspielen	Andere Menüeinstellungen




Kameraeinstellungen:

- Wählen Sie „Kameraeinstellungen“, um auf das Kamerakopplungsmenü zuzugreifen (Sie können bis zu 4 Kameras koppeln).
- Nach erfolgreicher Kopplung wird die Kopplung automatisch gespeichert und Sie müssen sie nicht erneut koppeln, wenn Sie den Bildschirm wieder einschalten.
- Um eine Kamera erneut zu koppeln, löschen Sie zuerst die bestehende Kopplung und fahren Sie dann mit der neuen Kopplung fort.




Kopplungsmethode:

1. Springe direkt zu: Menü / Kameraeinstellungen / Kamerakopplung, wählen Sie die Kamera aus und drücken Sie Bestätigen. An diesem Punkt sucht der Bildschirm automatisch nach der Kamera. Wenn Sie den Pairing-Modus verlassen möchten, halten Sie die Menütaste gedrückt.
2. Stellen Sie sicher, dass die Kamera eingeschaltet ist und dass die Kameraanzeigeleuchte weiterhin leuchtet. Anschließend drücken Sie kurz die Reset-Taste der entsprechenden Kamera und es ertönt ein Piepton. Warten Sie abschließend, bis das Gerät automatisch gekoppelt wird.

3. Sobald die Kopplung abgeschlossen ist, wird das Kamerabild auf dem Bildschirm angezeigt.


Notiz: Es erscheint ein Symbol „“ entweder „“ in der unteren rechten Ecke, um anzuzeigen, dass die Kamera erfolgreich gekoppelt wurde. Wenn die Kamera gelöscht wird, erscheint das Symbol „wieder “.

 Kameraeinstellungen löschen:

- Wählen Sie das Symbol „“ entweder „“ in der unteren rechten Ecke und drücken Sie die OK-Taste, um die Kamera zu löschen. Nach dem Löschen ändert sich das Symbol in der unteren rechten Ecke zu „“ und Sie müssen es erneut verbinden, wenn Sie es noch einmal tun möchten.


 Sehen Sie sich die Aufzeichnung der angegebenen Kamera an:

- Um das Bild der angegebenen Kamera anzuzeigen, wählen Sie die Kamera mit der entsprechenden Nummer aus und drücken Sie die OK-Taste.

 Kameradrehung: Sie können die kompatible Kameradrehung anpassen.

 Kamera-Bildschirm-Patrouillenfunktion

- Einstellungen für die Loop-Wiedergabe: Die Aktivierung ist nur möglich, wenn zwei oder mehr Kameras gekoppelt wurden. Wenn diese Option aktiviert ist, zeigt der Bildschirm jeden Kamera-Feed 15 Sekunden lang an, bevor zum nächsten gewechselt wird.

 Einstellungen für die Bewegungsverfolgung:

Bewegungsverfolgung.

Intelligenter Rahmen

 Fütterungserinnerungsfunktion:

- Es gibt 5 Optionen: 1 Stunde, 2, 3, 4 Stunden und Aus anpassen. Wenn der Bildschirm nach der Einstellung eingeschaltet bleibt, ertönt ein Alarmton und zur geplanten Zeit wird ein Popup-Fenster angezeigt.
- Hinweis: Eingestellte Alarme werden nach dem Ausschalten des Bildschirms zurückgesetzt.

Lautstärkeeinstellungen:

- Wählen Sie im Menü das Lautstärkesymbol aus. Drücken Sie an dieser Stelle die Aufwärts- oder Abwärtspfeile, um die gewünschte Lautstärke einzustellen.

Bildschirmhelligkeitseinstellungen:

- Wählen Sie das Symbol zur Anpassung der Bildschirmhelligkeit. Drücken Sie die Aufwärts- oder Abwärtspfeile, um die Bildschirmhelligkeit anzupassen.

Einstellungen für den Schreialarm:

- Der Schreialarm bietet drei Empfindlichkeitsstufen: hoch, mittel und niedrig. Wenn die Kamera nach der Aktivierung dieser Funktion Umgebungsgeräusche erkennt, die den eingestellten Schwellenwert länger als 2 Sekunden überschreiten, wird ein Symbol auf dem Bildschirm angezeigt und ein Alarm ertönt.
- Wenn der Alarm ausgelöst wird, liegt zwischen aufeinanderfolgenden Erkennungen ein Intervall von 60 Sekunden.

voX Einstellungen der Soundfunktionen:

- Die Soundfunktion verfügt über niedrige und hohe Empfindlichkeitsstufen. Wenn die Umgebung nach dem Einschalten der VOX-Funktion ruhig ist, wechselt der Bildschirm nach 30 Sekunden in den Ruhemodus (wenn die VOX-Funktion und die Bildschirm-Ruhfunktion gleichzeitig eingeschaltet sind, hat die Ruhfunktion Vorrang).
- Wenn im Ruhemodus die Umgebungsgeräusche 80–90 dB überschreiten, wird der Bildschirm eingeschaltet.



Musikmenü: Wählen Sie das Musiksymbol im Menü, um auf die Schlaflied-Oberfläche zuzugreifen.

- Die 7 zur Wiedergabe verfügbaren Schlaflieder werden auf dem Bildschirm angezeigt.
- Drücken Sie die Aufwärts- und Abwärtspfeile, um verschiedene Schlaflieder auszuwählen.
- Drücken Sie die Abwärtstaste in der unteren Musikmenüleiste, um auf das untere Menü zuzugreifen. Wählen "◀▶" und bestätigen Sie, um das vorherige oder nächste Lied abzuspielen.

- Wählen "▶", um Musik abzuspielen, und wählen Sie erneut, um die Wiedergabe anzuhalten.
- Wählen Sie das Lautstärkesymbol „🔊“), um die Lautstärke anzupassen.
- Wählen "🔁", um die Einzelschleifenwiedergabe anzuzeigen. Drücken Sie die OK-Taste, um zu „🔁“Listenschleifenwiedergabe oder „🎲“ Zufallswiedergabe.

⚙️ Weitere Menüeinstellungen:

- 🌡️ Einstellungen der Temperatureinheit:
 - Sie können die Temperatureinheit zwischen Fahrenheit und Celsius umschalten.
 - Alarm bei niedriger oder hoher Temperatur: Wenn die Umgebungstemperatur der Kamera die eingestellten Schwellenwerte unter- oder überschreitet, gibt die Kamera alle fünf Minuten einen Alarm aus.
- 🕒 Einstellen der Bildschirmschonerzeit: Die Dauer des Bildschirmschoners kann auf 1, 3, 5 Minuten eingestellt oder deaktiviert werden.
- 📅 Datums- und Uhrzeiteinstellungen: Sie können das aktuelle Datum und die Uhrzeit einstellen. Das Datumsformat ist Jahr-Monat-Tag und die Uhrzeit ist im 124-Stunden-Format. Mit den Pfeiltasten links und rechts können Sie die Zeiteinheit auswählen. Passen Sie den Wert mit den Aufwärts- und Abwärtspfeiltasten an. Drücken Sie anschließend die OK-Taste, um die Einstellungen zu speichern.
- 🎨 Design-Farbeinstellungen: Gehen Sie zu Menü/Einstellungen/Hintergrundeinstellungen. Wählen Sie Ihre Option mit den Pfeilen aus und drücken Sie zur Bestätigung die OK-Taste.
- 🗣️ Einstellung des Intercom-Modus:
 - 🗣️ Einweg-Intercom-Modus: Nur wenn die Mikrofontaste gedrückt wird, kann die Person auf der Kameraseite die Stimme auf der Bildschirmseite hören. Die Person auf der Bildschirmseite kann den Ton von der Kameraseite nicht hören.

-  **Zweiwege-Intercom-Modus:** Drücken und lassen Sie die Mikrofontaste los, um den Intercom-Modus zu aktivieren. An diesem Punkt können die Person auf der Kameraseite und die Person auf der Bildschirmseite einander hören. Drücken Sie die Mikrofontaste erneut, um den Zweiwege-Intercom-Modus abzubrechen.
-  Versionsinformationen und Werksreset.

VERBINDUNG ZUR APP HERSTELLEN



- Die CREATE HOME App ist sowohl für Android als auch für iOS verfügbar (suchen Sie im Google Play Store oder App Store nach der App oder scannen Sie den QR-Code). Je nach Anbieter können für den Download der App Kosten anfallen.
- Mit der App können Sie das Gerät über Ihr Heimnetzwerk steuern. Voraussetzung ist eine dauerhafte WLAN-Verbindung zu Ihrem Router und der CREATE HOME App.
- Um ein versehentliches Einschalten während der Abwesenheit zu verhindern, empfehlen wir, das Gerät bei Abwesenheit vom Stromnetz zu trennen.

BLUETOOTH-KOPPLUNG

1. Aktivieren Sie die „Bluetooth“-Funktion Ihres Geräts.
2. Klicken Sie auf das Symbol in der oberen rechten Ecke der App.
3. Wählen Sie „Hinzufügen“.
4. Stellen Sie eine Verbindung zu Ihrem WLAN-Netzwerk her und klicken Sie auf „Weiter“.
5. Die Seite leitet Sie auf die Seite „Gerät hinzufügen“ weiter.
6. Wenn die Kopplung erfolgreich war, klicken Sie auf „Fertig“.
7. Die Seite leitet Sie zur Schnittstelle des Überwachungsvideos weiter.

PAARUNG

1. Installieren Sie die CREATE HOME-App und erstellen Sie ein Benutzerkonto.

2. Wählen Sie Ihre Zeitzone aus und klicken Sie, um den Bestätigungscode zu erhalten.
3. Geben Sie zur Verifizierung den erhaltenen Verifizierungscode ein.
4. Legen Sie ein Anmeldekennwort fest und melden Sie sich bei der App an.
5. Klicken Sie auf „Gerät hinzufügen“ (+) und wählen Sie dann die Kategorie aus, die dem Produkt entspricht, das Sie verknüpfen möchten.
6. Drücken Sie an der Kamera 9 Sekunden lang die Reset-Taste, um eine Verbindung zum Netzwerk herzustellen.
7. Klicken Sie auf „Bestätigen“, sobald das Gerät gekoppelt wurde.
8. Geben Sie das Passwort Ihres WLAN-Netzwerks ein und bestätigen Sie.
9. Achten Sie beim Verbinden darauf, dass Ihr Router, Ihr Mobiltelefon und Ihr Gerät möglichst nahe beieinander liegen. Ihr Gerät wird dann erfolgreich zu Ihrer CREATE HOME-App hinzugefügt und ist einsatzbereit.



Wenn Sie möchten, können Sie auch die Option „QR scannen“ auswählen, um das Gerät direkt hinzuzufügen.

APP-FUNKTIONEN

WEINERKENNUNG

- Die Kamera sendet eine Benachrichtigung, wenn sie erkennt, dass das Baby weint.

TEMPERATUR

- Sie können die Temperatureinheit zwischen Celsius und Fahrenheit auswählen.
- Sie können auch Alarmer für hohe und niedrige Temperaturen einstellen. Sobald der Temperaturalarm ausgelöst wird und die Umgebungstemperatur unter oder über dem eingestellten Schwellenwert liegt, sendet die Kamera eine Benachrichtigung an die App.

LUFTFEUCHTIGKEIT

- Sie können Alarme für hohe und niedrige Luftfeuchtigkeit einstellen. Wenn der Feuchtigkeitsalarm ausgelöst wird und die Umgebungsfeuchtigkeit niedriger oder höher als der eingestellte Feuchtigkeitsschwellenwert ist, sendet die Kamera eine Benachrichtigung an die App.

ESSENERINNERUNG

- Mit dieser Funktion können Sie Fütterungszeiten festlegen. Sobald die eingestellte Zeit erreicht ist, sendet die App eine Benachrichtigung, um Sie daran zu erinnern, Ihr Baby zu füttern.

LICHT

- Sie können das Kameralicht manuell ein- und ausschalten oder das automatische Ein- und Ausschalten des Lichts programmieren.

LAGERUNG

- Sobald der Cloud-Speicher aktiviert ist, können Sie auf die Videowiedergabe zugreifen, auch wenn sich keine microSD-Karte in Ihrem Gerät befindet.

ADRESSE

- Mithilfe der Pfeile können Sie die Richtung des Bildschirms steuern und während der Videovorschau hinein- oder herauszoomen.

MUSIK

- Das Gerät enthält sieben Schlaflieder. Mit den Schlafliedeinstellungen kann der Benutzer die Lautstärke anpassen, die Wiedergabereihenfolge auswählen und die Schlaflieder ändern oder anhalten.

STIMME

- Drücken Sie die Sprachtaste, um maximal 10 Sekunden lang aufzunehmen.
- Nach 10 Sekunden stoppt das Gerät die Aufnahme automatisch. Während der Aufnahme können Benutzer auch manuell auf die Schaltfläche klicken, um die Aufnahme zu stoppen.
- Wenn Weinen erkannt wird, spielt das Gerät automatisch einen aufgezeichneten Ton ab.

REPRODUKTION

- Mit dieser Funktion können Sie historische Videos ansehen, die auf Ihrer microSD-Karte gespeichert sind.

BEWEGUNGSERKENNUNG

- Wenn das Gerät eine Bewegung erkennt, sendet es eine Benachrichtigung an die App.

GALERIE

- In der Galerie können Sie Screenshots und Videos sehen, die mit der Kamera aufgenommen wurden.

NACHRICHT

- Im Nachrichtenbereich können Sie von der Kamera gesendete Benachrichtigungen sehen.

THEMENFARBE

- Sie können auch die Designfarbe der App ändern.

PRIVATER MODUS

- Wenn die Privatmodusfunktion aktiviert ist, stoppt die Kamera alle Vorgänge.
- Nach dem Deaktivieren dieser Funktion nimmt die Kamera den Normalbetrieb wieder auf.

WDR (GROSSER DYNAMIKBEREICH)

- Passen Sie das Bild an, um es heller oder dunkler zu machen.

NACHTMODUS

- Wählen Sie aus drei Nachtsichtmodi: Smart-Modus, Infrarot-Nachtsichtmodus und Farb-Nachtsichtmodus.

BEWEGUNGSVERFOLGUNG

- Wenn diese Funktion aktiviert ist, verfolgt die Kamera erkannte bewegte Objekte.

GERÄUSCHERKENNUNG

- Wenn das Gerät nach der Aktivierung dieser Funktion einen Ton erkennt, sendet es eine Benachrichtigung über die App.

ALARM

- Sie können die Alarmfunktion am Gerät manuell aktivieren.

WARTUNG

- **Linsepflege und Reinigung:** Um die Bildschärfe zu gewährleisten, vermeiden Sie es, die Linse mit Ihren Händen oder anderen schmutzigen Gegenständen zu berühren. Wischen Sie Schmutz vorsichtig mit sauberer Gaze ab.
- **Reinigung der Produktoberfläche:** Reinigen Sie das Gerät und den LCD-Bildschirm regelmäßig mit einer sauberen, weichen Gaze.
- Öffnen Sie das Gerät nicht und versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren.
- Halten Sie das Gerät immer trocken.



Dieses Zeichen weist darauf hin, dass dieses Produkt in der gesamten EU nicht mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf. Um mögliche Umwelt- oder Gesundheitsschäden durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden, bitten wir Sie, das Gerät korrekt zu recyceln, um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern. Um Ihr Altgerät zurückzugeben, befolgen Sie bitte die entsprechenden Rückgabe- und Sammelverfahren oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Dieser kann das Produkt für ein sicheres, umweltgerechtes Recycling abholen.

Hartelijk dank dat u voor onze bewakingscamera hebt gekozen. Lees voor gebruik van het apparaat deze instructies zorgvuldig door, zodat u het apparaat correct kunt gebruiken.

Als u de veiligheidsmaatregelen strikt opvolgt, wordt het risico op een elektrische schok, letsel en zelfs de dood verkleind.

WAARSCHUWINGEN

Lees voor gebruik van een elektrisch apparaat eerst de basisveiligheidswaarschuwingen aandachtig door.

- Gebruik altijd de originele stroomadapter die bij het product is geleverd. Gebruik geen generieke of incompatibele adapters, omdat deze oververhitting of elektrische storingen kunnen veroorzaken.
- Om het risico op kortsluiting of brand te voorkomen, mag u de camera niet aansluiten op overbelaste stopcontacten. Sluit de camera niet aan op stekkerdozen of stopcontacten waarop al veel apparaten zijn aangesloten.
- Controleer de staat van de kabels. Controleer of het netsnoer niet gerafeld, geknikt of beschadigd is. Gebruik het apparaat dan niet. Neem contact op met de klantenservice of gekwalificeerd personeel om beschadigde elektrische componenten te vervangen.
- Houd kabels buiten bereik van kinderen. Zorg ervoor dat snoeren goed vastzitten of uit het zicht zijn, zodat kinderen er niet mee kunnen spelen. Dit kan namelijk een elektrische schok of wurging veroorzaken.
- Plaats dit product buiten bereik van de baby en op een minimale afstand van 1,5 tot 2 meter, zodat de baby op een veilige afstand van dit product is.

- Gebruik de camera niet in de buurt van water of vocht. Plaats het niet in de buurt van gootstenen, open ramen, luchtbevochtigers of glazen water.
- Raak de stekkers niet met natte handen aan. Droog altijd uw handen voordat u de camera aansluit of loskoppelt.
- Schakel de camera uit voordat u deze aanraakt. Als u de camera moet verplaatsen, schoonmaken of onderhouden, moet u eerst de stekker uit het stopcontact halen.
- Gebruik in gebieden met een onstabiele elektriciteitsvoorziening of waar vaak stormen voorkomen overspanningsbeveiligingen om het apparaat te beschermen.
- Zorg ervoor dat de voeding niet wordt afgedekt. Bedek de adapter of kabels niet met dekens, kussens of meubels. Dit kan ervoor zorgen dat het apparaat oververhit raakt.
- Vermijd interferentie met andere apparaten: Sommige monitoren kunnen worden beïnvloed door Wi-Fi-routers, magnetrons en andere monitoren.

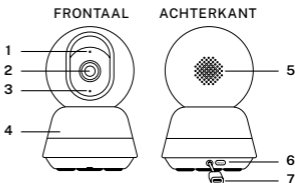
INSTALLATIEVOORZORGSMAATREGELEN

- Plaats de camera buiten bereik van de baby, op een stabiele locatie met een relatief brede kijkhoek.
- Gebruik indien nodig een beugel om de camera aan de muur te bevestigen.
- Zorg ervoor dat de camera niet tegen het licht in wordt geplaatst.
- Plaats het apparaat niet in de buurt van metalen meubilair. Houd het uit de buurt van apparaten zoals ovens en magnetrons.
- Zorg ervoor dat het apparaat zich binnen het Wi-Fi-bereik bevindt voor optimale prestaties.
- Wanneer u de camera met een nieuw netwerk verbindt, dient u deze opnieuw in te stellen.

ONDERDELENLIJST

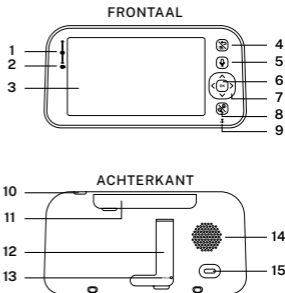
CAMERA

1. Lichtsensor
2. Lens
3. Microfoon
4. Licht
5. Spreker
6. Resetknop
7. Stroompoort



MONITOR

1. Volume-indicator
2. Laadindicator
3. Scherm
4. Menu / Afsluiten
5. Microfoonknop
6. Bevestigingsknop
7. Pijlen
8. Zoomen / Camera wisselen
9. Microfoon
10. Aan/uit-knop
11. Antenne
12. Medium
13. Resetknop
14. Spreker
15. Laadhaven



MONITORKNOPPEN

AAN/UIT-KNOP

- Houd de aan/uit-knop lang ingedrukt om de monitor in of uit te schakelen.
- Druk in de stand-bymodus op de aan/uit-knop om het scherm in of uit te schakelen.

RESETKNOP

- De camera koppelen met de monitor: Houd de resetknop van de camera een seconde ingedrukt, het blauwe lampje knippert en er klinkt een piepton.
- Het apparaat koppelen met de APP: Houd de resetknop van de camera 2-3 seconden ingedrukt, het blauwe lampje knippert en er klinkt een piepton.
- Resetten van de camera: Houd de resetknop van de camera 6 seconden ingedrukt, het LED-lampje gaat uit en de camera start opnieuw op.

MENUKNOP

- Om het menu te openen, drukt u eenmaal op de knop.
- Om terug te gaan naar andere interfaces, drukt u op de menuknop.

INTERCOMKNOP

- Via de monitor kun je de camerageluiden horen.
- Druk lang op de microfoonknop op de monitor en spreek zodat de camera u kan horen.

BEVESTIGINGSKNOP

- Menu-interface: Ga naar een submenu of bevestig instellingen.
- Voorbeeldinterface: Pas het volume en de helderheid aan.

PIJLEN

- Met de pijlen kunt u de richting van de camera aanpassen terwijl u het beeld op de monitor bekijkt.
- Druk op de OK-knop om de helderheid en het volume aan te passen.
 - Gebruik de toetsen omhoog en omlaag om de helderheid aan te passen.
 - Gebruik de pijltjestoetsen naar links en rechts om het volume aan te passen.
- Gebruik de pijlen in de menuwidgets om de menuopties aan te passen.














ZOOMEN / CAMERA WISSELEN

- Druk eenmaal om de zoom te wijzigen naar x1, druk nogmaals om te wijzigen naar x2 zoom.
- Wanneer de monitor is aangesloten op meerdere camera's, druk je er lang op om de split-screen preview-modus te openen. Druk je nogmaals lang om terug te keren naar de weergave van de eerste camera.

MONITOR KOPPELEN

1. Zet de monitor aan, druk op de knop "MENU" en selecteer het camerapictogram.
2. Selecteer het camerakanaal dat u wilt koppelen en druk op de knop "OK". Het pictogram verandert in "📹1", wat aangeeft dat het scherm de koppelingsstatus heeft bereikt.
3. Schakel de camera in. Druk na het correct inschakelen van de camera kort op de resetknop. De camera schakelt over naar de koppelstand met de monitor en koppelt automatisch met de monitor. Wanneer het pictogram "📹1" verschijnt, geeft dit aan dat de koppeling is geslaagd.

MONITORWERKING

Scherm pictogrammen	
 Signaalsterkte	 1 Verbonden camera-ID
 Cameravoorbeeld geactiveerd	 Privacymodus geactiveerd
 Schreeuwdetectie geactiveerd	 vox VOX-functie geactiveerd
24°C Kamertemperatuur	 Omgevingsvochtigheid
 set Voedingsherinnering	 Muziek op icoon
 Volledig scherm	 Schermbeveiligingspictogram
 x Geluid uit	10:30:26AM Huidige datum en tijd
 Batterijstatus	

1. Dit product wordt gevoed door een ingebouwde batterij en een 5V/1A DC-stroomadapter. De ingebouwde batterij wordt automatisch opgeladen wanneer deze is aangesloten op de DC-adapter.
2. Wanneer de batterij is opgeladen, houdt u de aan/uit-knop 2 seconden ingedrukt om het scherm in of uit te schakelen.
3. Dit apparaat ondersteunt camerabewaking en split-screenbe-waking.

4. In de enkelschermmodus ziet de statusbalk eruit zoals in de afbeelding.



5. Tweeschermmodus: Alleen geactiveerd wanneer er twee camera's gekoppeld zijn. Houd de zoom-/cameraknop ingedrukt. Op het scherm worden de beelden van beide camera's weergegeven.



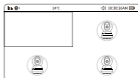
6. Quad-schermmodus: Deze functie wordt alleen geactiveerd als er drie of vier camera's zijn gekoppeld. Druk nu lang op de zoomknop om in volgorde door de camera's te bladeren en de quad-schermmodus te openen. De statusbalk en het schermdisplay zijn als volgt:



Geeft aan dat een camera niet gekoppeld of verbonden is



Geeft aan dat een camera is losgekoppeld



7. Het menu voor volume en helderheid ziet er hieronder uit: Druk in de preview-interface op de toets "OK" om het menu voor volume en helderheid te activeren:



- Gebruik de linker-of rechertoetsen om het volume te verhogen of te verlagen.
- Gebruik de pijltjestoetsen omhoog en omlaag om de helderheid van het scherm te verhogen of te verlagen.

8. Druk op de pijltjestoetsen op de monitor om de camerahoek indien nodig aan te passen.



HOOFDMENU

Druk op de menu-toets om het systeemmenu te openen, zoals hieronder weergegeven:



Pictogrammen van het hoofdmenu

De camera selecteren	Geluidsinstellingen
Instelling voor huilalarm	Lichtschakelaar
Voedingsherinnering	Schermhelderheidsinstellingen
Muziek spelen	Overige menu-instellingen

📷 Camera-instellingen:

- Selecteer Camera-instellingen om toegang te krijgen tot het menu voor het koppelen van camera's (u kunt maximaal 4 camera's koppelen).
- Zodra de koppeling succesvol is uitgevoerd, wordt de koppeling automatisch opgeslagen. U hoeft de apparaten dan niet opnieuw te koppelen wanneer u het scherm weer inschakelt.
- Als u een camera opnieuw wilt koppelen, verwijdert u eerst de bestaande koppeling en voert u vervolgens de nieuwe koppeling uit.

Koppelingsmethode:


1. Ga naar: Menu / Camera-instellingen / Camera koppelen, selecteer de camera en druk op bevestigen. Op dit punt zal het scherm automatisch naar de camera zoeken. Als u de koppelingsmodus wilt verlaten, houdt u de menu-toets ingedrukt.
2. Zorg ervoor dat de camera is ingeschakeld en kijk of het indicatielampje op de camera blijft branden. Druk vervolgens kort op de resetknop op de betreffende camera, waarna deze een piepton laat horen. Wacht tot het apparaat automatisch koppelt.

3. Zodra de koppeling is voltooid, verschijnt het camerabeeld op het scherm.


Opmerking: Er verschijnt een pictogram "📷" of "✅" in de rechter benedenhoek om aan te geven dat de camera succesvol is gekoppeld. Als de camera wordt verwijderd, verschijnt het pictogram opnieuw "❌".


 Camera-instellingen wissen:

- Selecteer het pictogram "📷" of "✅" in de rechter benedenhoek en druk op de OK-knop om de camera te verwijderen. Zodra het is verwijderd, verandert het pictogram in de rechter benedenhoek in "❌" en u zult het opnieuw moeten verbinden als u het opnieuw wilt doen.


 Bekijk de opname van de opgegeven camera:

- Om de afbeelding van de opgegeven camera te bekijken, selecteert u de camera met het bijbehorende nummer en drukt u op de OK-knop.

 Camerarotatie: U kunt de compatibele camerarotatie aanpassen.


 Camerascherm patrouillefunctie

- Instellingen voor lusweergave: Deze functie kan alleen worden geactiveerd als er twee of meer camera's zijn gekoppeld. Wanneer deze functie is geactiveerd, wordt elke camerafeed 15 seconden lang op het scherm weergegeven voordat er naar de volgende wordt overgeschakeld.

 Instellingen voor bewegingsregistratie:

Bewegingsregistratie.

Slim frame

 Functie voor voedingsherinnering:

- Er zijn 5 opties: aanpassen op 1 uur, 2, 3, 4 uur en uit. Als u dit hebt ingesteld, klinkt er een alarmsignaal en verschijnt er op het ingestelde tijdstip een pop-upvenster, zolang het scherm aan blijft.
- Let op: ingestelde alarmen worden gereset zodra het scherm wordt uitgeschakeld.

Volume-instellingen:

- Selecteer via het menu het volume-icoon. Druk nu op de pijltjes omhoog of omlaag om het gewenste volumeniveau aan te passen.

Instellingen voor schermhelderheid:

- Selecteer het pictogram voor het aanpassen van de helderheid van het scherm. Druk op de pijltjes omhoog of omlaag om de helderheid van het scherm aan te passen.

Instellingen voor huilalarm:





- Het huilalarm heeft drie gevoeligheidsniveaus: hoog, gemiddeld en laag. Nadat u deze functie hebt geactiveerd en de camera detecteert gedurende meer dan 2 seconden omgevingsgeluid dat de ingestelde drempelwaarde overschrijdt, verschijnt er een pictogram op het scherm en klinkt er een alarmsignaal.
- Wanneer het alarm afgaat, duurt het 60 seconden voordat er op-eenvolgende detecties plaatsvinden.

vox Instellingen voor geluidsfuncties:









- De geluidsfunctie kent lage en hoge gevoeligheidsniveaus. Nadat u de VOX-functie hebt ingeschakeld, gaat het scherm, mits de omgeving stil is, na 30 seconden in de slaapstand (als de VOX-functie en de slaapstand van het scherm tegelijkertijd zijn ingeschakeld, heeft de slaapstand voorrang).
- Tijdens de slaapstand wordt het scherm ingeschakeld als het omgevingsgeluid 80-90 dB overschrijdt.

Muziekmenu: Selecteer het muziekicoon in het menu om toegang te krijgen tot de slaaplidjesinterface.

- De 7 slaaplidjes die u kunt afspelen, verschijnen op het scherm.
- Gebruik de pijltjes omhoog en omlaag om verschillende slaaplidjes te selecteren.
- Druk op de pijl-omlaag op de onderste muziekmenubalk om het onderste menu te openen. Selecteer "◀▶" en bevestig om het vorige of volgende nummer af te spelen.
- Selecteer "▶" om muziek af te spelen en selecteer nogmaals om het afspelen te pauzeren.

- Selecteer het volumepictogram “” om het volume aan te passen.
- Selecteer “” om een enkele lus-weergave aan te geven. Druk op de OK-toets om over te schakelen naar “” lijst lus afspelen of “” Willekeurig afspelen.

Overige menu-instellingen:

-  Instellingen voor temperatuureenheid:
 - U kunt de temperatuureenheid kiezen uit Fahrenheit en Celsius.
 - Alarm voor lage of hoge temperatuur: Wanneer de omgevings-temperatuur van de camera onder of boven de ingestelde drempelwaarden komt, geeft de camera elke vijf minuten een alarm af.
-  De tijd van de screensaver instellen: De duur van de screensaver kan ingesteld worden op 1, 3 of 5 minuten, of uitgeschakeld worden.
-  Datum- en tijdstellingen: U kunt de huidige datum en tijd instellen. De datumnotatie is jaar-maand-dag, en de tijd wordt weergegeven in het 124-uursformaat. Gebruik de pijltjestoetsen naar links en rechts om de tijdseenheid te selecteren. Gebruik de pijltjestoetsen omhoog en omlaag om de waarde aan te passen. Druk vervolgens op de OK-toets om de instellingen op te slaan.
-  Thema-kleurinstellingen: Ga naar menu/instellingen/achtergrondinstellingen. Gebruik de pijlen om uw optie te selecteren en druk op de OK-knop om te bevestigen.
-  Intercommodus instellen:
 -  Eenrichtingsintercommodus: Alleen als de microfoonknop wordt ingedrukt, kan de persoon aan de camerakant de stem op het scherm horen. De persoon aan de schermkant kan het geluid van de camerakant niet horen.
 -  Tweeweg-intercommodus: Druk op de microfoonknop en laat deze los om de intercommodus te activeren. Op dit punt kunnen de persoon aan de camerakant en de persoon aan de schermkant elkaar horen. Om de tweerichtingsintercommodus uit te schakelen, drukt u nogmaals op de microfoonknop.
-  Versie-informatie en fabrieksinstellingen herstellen.

VERBINDING MAKEN MET DE APP



- De CREATE HOME app is beschikbaar voor Android en iOS (zoek de app op Google Play of de App Store of scan de QR-code). Afhankelijk van de aanbieder kunnen er kosten verbonden zijn aan het downloaden van de app.
- Met de app kunt u het apparaat bedienen via uw thuisnetwerk. Voorwaarde is een permanente wifi-verbinding met uw router en de CREATE HOME-app.
- Wij adviseren u om het apparaat los te koppelen van de stroomvoorziening wanneer u niet thuis bent, om te voorkomen dat het apparaat per ongeluk wordt ingeschakeld terwijl u weg bent.

BLUETOOTH-KOPPELING

1. Activeer de "Bluetooth"-functie van uw apparaat.
2. Klik op het pictogram in de rechterbovenhoek van de APP.
3. Selecteer 'Toevoegen'.
4. Maak verbinding met uw wifi-netwerk en klik op 'Volgende'.
5. De pagina stuurt u door naar de pagina 'Apparaat toevoegen'.
6. Wanneer de koppeling succesvol is, klikt u op 'Gereed'.
7. Deze pagina stuurt u door naar de interface voor bewakingsvideo's.

KOPPELEN

1. Installeer de CREATE HOME-app en maak een gebruikersaccount aan.
2. Selecteer uw tijdzone en klik om de verificatiecode te ontvangen.
3. Voer de verificatiecode in die u hebt ontvangen.
4. Stel een wachtwoord in en log in op de app.
5. Klik op 'Apparaat toevoegen' (+) en selecteer vervolgens de categorie die overeenkomt met het product dat u wilt koppelen.
6. Houd de resetknop op de camera 2-3 seconden ingedrukt om verbinding te maken met het netwerk.

7. Klik op 'Bevestigen' zodra het apparaat is gekoppeld.
8. Voer het wachtwoord van uw Wi-Fi-netwerk in en bevestig.
9. Zorg ervoor dat uw router, mobiele telefoon en apparaat zich tijdens het verbinden zo dicht mogelijk bij elkaar bevinden. Uw apparaat wordt dan succesvol toegevoegd aan uw CREATE HOME-app en is klaar voor gebruik.



Indien gewenst kunt u ook de optie "QR scannen" selecteren om het apparaat rechtstreeks toe te voegen.

APP-FUNCTIES

HUILDETECTIE

- Wanneer de camera detecteert dat de baby huilt, stuurt hij een melding.

TEMPERATUUR

- U kunt de temperatuureenheid selecteren in Celsius of Fahrenheit.
- U kunt ook alarmen voor hoge en lage temperaturen instellen. Zodra het temperatuuralarm afgaat en de omgevingstemperatuur lager of hoger is dan de ingestelde drempelwaarde, stuurt de camera een melding naar de app.

VOCHTIGHEID

- U kunt alarmen instellen voor hoge en lage luchtvochtigheid. Wanneer het vochtigheidsalarm wordt geactiveerd en de omgevingsvochtigheid lager of hoger is dan de ingestelde vochtigheidsdrempel, stuurt de camera een melding naar de APP.

MAALTIJDHERINNERING

- Met deze functie kun je voedingstijden instellen. Wanneer de ingestelde tijd is aangebroken, stuurt de app een melding om je eraan te herinneren je baby te voeden.

LICHT

- U kunt het cameralicht handmatig in- en uitschakelen, of instellen dat het licht automatisch in- en uitgaat.

OPSLAG

- Zodra cloudopslag is ingeschakeld, kunt u video's afspelen, zelfs als er geen microSD-kaart in uw apparaat zit.

ADRES

- Met de pijltjestoetsen kunt u tijdens het bekijken van de video de schermrichting bepalen en in- of uitzoomen.

MUZIEK

- Het apparaat bevat zeven slaapliedjes. Met de instellingen voor slaapliedjes kan de gebruiker het volume aanpassen, de afspeelvolgorde selecteren en de slaapliedjes wijzigen of pauzeren.

STEM

- Druk op de spraakknop om maximaal 10 seconden op te nemen.
- Na 10 seconden stopt het apparaat automatisch met opnemen. Tijdens het opnemen kunnen gebruikers ook handmatig op de knop klikken om de opname te stoppen.
- Wanneer het apparaat huilt, speelt het automatisch een opgenomen geluid af.

VOORTPLANTING

- Met deze functie kunt u historische video's bekijken die zijn opgeslagen op uw microSD-kaart.

BEWEGINGSDETECTIE

- Wanneer het apparaat beweging detecteert, stuurt het een melding naar de APP.

GALERIJ

- In de galerij ziet u schermafbeeldingen en video's die de camera heeft gemaakt.

BERICHT

- In het gedeelte 'Berichten' ziet u de meldingen die de camera heeft verzonden.

THEMA KLEUR

- U kunt ook de thema-kleur van de app wijzigen.

PRIVÉMODUS

- Wanneer de privémodus is geactiveerd, stopt de camera met alle handelingen.
- Nadat u deze functie hebt uitgeschakeld, hervat de camera de normale werking.

WDR (BREED DYNAMISCH BEREIK)

- Pas de afbeelding aan om deze lichter of donkerder te maken.

NACHTMODUS

- Kies uit drie nachtzichtmodi: slimme modus, infrarood nachtzichtmodus en kleuren nachtzichtmodus.

BEWEGINGSREGISTRATIE

- Wanneer deze functie is ingeschakeld, volgt de camera gedetecteerde bewegende objecten.

GELUIDSDETECTIE

- Nadat u deze functie hebt geactiveerd, stuurt het apparaat een melding via de APP zodra het geluid detecteert.

ALARM

- U kunt de alarmfunctie handmatig op het apparaat activeren.

ONDERHOUD

- Onderhoud en reiniging van lenzen: Vermijd het aanraken van de lens met uw handen of andere vuile voorwerpen, om de helderheid van het beeld te garanderen. Veeg vuil voorzichtig weg met een schoon gaasje.
- Reinigen van het productoppervlak: Maak het apparaat en het LCD-scherm regelmatig schoon met een schoon, zacht gaasje.
- Probeer het apparaat niet zelf te openen of te repareren.
- Houd het apparaat altijd droog.



Deze markering geeft aan dat dit product niet samen met ander huishoudelijk afval in de EU mag worden weggegooid. Om mogelijke schade aan het milieu of de volksgezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen, moet u het op verantwoorde wijze recyclen om duurzaam hergebruik van materiaalbronnen te bevorderen. Als u uw gebruikte apparaat wilt inleveren, gebruik dan de inlever- en inzamelsystemen of neem contact op met de winkelier waar u het product hebt gekocht. Zij kunnen dit product meenemen voor een milieuveilige recycling.

Dziękujemy za wybranie naszej kamery monitorującej. Przed użyciem urządzenia prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszą instrukcją w celu zapewnienia prawidłowego użytkowania.

Środki ostrożności mają na celu zminimalizowanie ryzyka porażenia prądem, obrażeń ciała, a nawet śmierci, jeśli będą ściśle przestrzegane.

OSTRZEŻENIA

Przed użyciem jakiegokolwiek urządzenia elektrycznego należy uważnie przeczytać podstawowe ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa.

- Zawsze używaj oryginalnego zasilacza dołączonego do produktu. Unikaj stosowania uniwersalnych lub niekompatybilnych adapterów, ponieważ mogą one powodować przegrzewanie się lub awarie elektryczne.
- Aby uniknąć ryzyka zwarcia lub pożaru, nie podłączaj kamery do przeciążonych gniazdek. Nie podłączaj kamery do listew zasilających lub gniazdek, do których jest podłączonych wiele urządzeń.
- Sprawdź stan kabli. Upewnij się, że przewód zasilający nie jest postrzępiony, wygięty lub uszkodzony. Jeśli tak, nie używaj urządzenia. W celu wymiany uszkodzonych podzespołów elektrycznych należy skontaktować się z serwisem technicznym lub wykwalifikowanym personelem.
- Trzymaj kable poza zasięgiem dzieci. Zabezpiecz lub ukryj przewody, aby uniemożliwić dzieciom zabawę nimi, gdyż może to spowodować porażenie prądem lub uduszenie.
- Produkt należy umieścić poza zasięgiem dziecka, w odległości co najmniej 1,5–2 metrów, aby zapewnić dziecku bezpieczną odległość od produktu.

- Nie należy używać aparatu w pobliżu wody lub wilgoci. Unikaj umieszczania urządzenia w pobliżu zlewów, otwartych okien, nawilżaczy powietrza i szklanek z wodą.
- Nie dotykaj wtyczek mokrymi rękami. Zawsze osusz ręce przed podłączeniem lub odłączeniem kamery.
- Przed dotknięciem aparatu wyłącz go. Jeśli musisz przemieścić, wyczyścić lub naprawić kamerę, najpierw odłącz ją od zasilania.
- W rejonach, gdzie występuje niestabilność elektryczna lub częste burze, należy stosować ograniczniki przepięć w celu ochrony urządzeń.
- Nie należy zakrywać zasilacza. Nie należy przykrywać adaptera ani kabli kocami, poduszkami ani meblami, gdyż może to spowodować przegrzanie urządzenia.
- Unikaj zakłócania pracy innych urządzeń: Na działanie niektórych monitorów mogą wpływać routery Wi-Fi, kuchenki mikrofalowe i inne monitory.

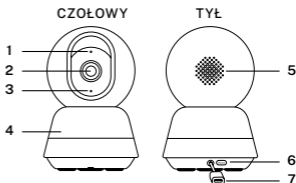
ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

- Umieść kamerę poza zasięgiem dziecka, w stabilnym miejscu i z relatywnie szerokim kątem widzenia.
- Jeśli to konieczne, zamontuj kamerę na ścianie za pomocą uchwyty.
- Unikaj instalowania kamery pod światło.
- Unikaj umieszczania urządzenia w pobliżu metalowych mebli. Trzymaj z dala od urządzeń takich jak piekarniki i kuchenki mikrofalowe.
- Aby zapewnić optymalną wydajność, upewnij się, że urządzenie znajduje się w zasięgu sieci Wi-Fi.
- Po podłączeniu kamery do nowej sieci należy ją ponownie skonfigurować.

LISTA CZĘŚCI

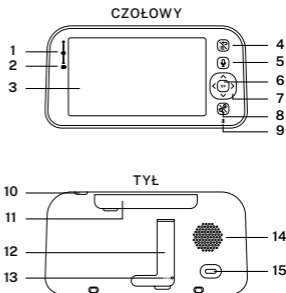
KAMERA

1. Czujnik światła
2. Obiektyw
3. Mikrofon
4. Światło
5. Głośnik
6. Przycisk resetowania
7. Port zasilania



MONITOR

1. Wskaźnik głośności
2. Wskaźnik naładowania
3. Ekran
4. Menu / Wyjście
5. Przycisk mikrofonu
6. Przycisk potwierdzenia
7. Strzałki
8. Powiększenie/Przełączenie kamery
9. Mikrofon
10. Przycisk zasilania
11. Antena
12. Średni
13. Przycisk resetowania
14. Głośnik
15. Port ładunkowy



PRZYCISKI MONITORA

PRZYCISK ZASILANIA

- Aby włączyć lub wyłączyć monitor, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania.
- W trybie czuwania naciśnij przycisk zasilania, aby włączyć lub wyłączyć ekran.

PRZYCISK RESETOWANIA

- Parowanie kamery z monitorem: Naciśnij i przytrzymaj przycisk resetowania kamery przez jedną sekundę, niebieska dioda zacznie migać i rozlegnie się sygnał dźwiękowy.
- Parowanie urządzenia z aplikacją: Naciśnij i przytrzymaj przycisk resetowania kamery przez 2-3 sekundy, niebieska dioda zacznie migać i rozlegnie się sygnał dźwiękowy.
- Resetowanie kamery: Naciśnij i przytrzymaj przycisk resetowania kamery przez 6 sekund, dioda LED zgaśnie, a kamera uruchomi się ponownie.

PRZYCISK MENU

- Aby uzyskać dostęp do menu naciśnij przycisk jeden raz.
- Aby powrócić do innych interfejsów naciśnij przycisk menu.

PRZYCISK INTERKOMU

- Dźwięki kamery można usłyszeć przez monitor.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk mikrofonu na monitorze i mów tak, aby kamera mogła Cię usłyszeć.

PRZYCISK POTWIERDZENIA

- Interfejs menu: Wejdź do podmenu lub potwierdź ustawienia.
- Interfejs podglądu: Dostosuj głośność i jasność.

STRZAŁKI

- Za pomocą strzałek możesz regulować kierunek kamery, obserwując jednocześnie obraz na monitorze.
- Naciśnij przycisk OK, aby dostosować jasność i głośność.
 - Użyj klawiszy góra/dół, aby dostosować jasność.
 - Użyj lewego i prawego klawisza strzałki, aby dostosować głośność.
- W widżetach menu użyj strzałek, aby dostosować opcje menu.

ZOOM / PRZEŁĄCZ KAMERĘ

- Naciśnij raz, aby zmienić powiększenie na x1. Naciśnij ponownie, aby zmienić powiększenie na x2.
- Jeśli monitor jest podłączony do kilku kamer, naciśnij i przytrzymaj przycisk, aby przejść do trybu podglądu na podzielonym ekranie. Ponowne długie naciśnięcie spowoduje powrót do widoku z pierwszej kamery.

PAROWANIE MONITORÓW

1. Włącz monitor, naciśnij przycisk "MENU" i wybierz ikonę kamery.
2. Wybierz kanał kamery, który chcesz sparować i naciśnij przycisk "OK". Ikona zmieni się na "📹1", wskazując, że ekran wszedł w stan parowania.
3. Włącz kamerę. Po prawidłowym włączeniu kamery naciśnij krótko przycisk resetowania. Kamera przejdzie w tryb parowania z monitorem i automatycznie sparuje się z monitorem. Pojawienie się ikony "📹1" oznacza, że parowanie się powiodło.

MONITORUJ DZIAŁANIE

Ikony ekranu	
 Siła sygnału	 1 Identyfikator podłączonej kamery
 Podgląd kamery aktywowany	 Tryb prywatności aktywowany
 Aktywowano wykrywanie płaczu	 vox Funkcja VOX aktywowana
 24°C Temperatura pokojowa	 Wilgotność otoczenia
 set Przypomnienie o karmieniu	 Muzyka na ikonie
 Tryb pełnoekranowy	 Ikona wygaszacza ekranu
 x Zabierać głos	10:30:26AM Aktualna data i godzina
 Stan baterii	

1. Produkt zasilany jest wbudowaną baterią i zasilaczem prądu stałego 5 V/1 A. Wbudowany akumulator ładuje się automatycznie po podłączeniu do zasilacza DC.
2. Po naładowaniu baterii naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 2 sekundy, aby włączyć lub wyłączyć ekran.
3. To urządzenie obsługuje monitoring patrolowy kamerą i monitorowanie na podzielonym ekranie.

4. W trybie pojedynczego ekranu pasek stanu będzie wyglądał tak, jak pokazano na obrazku.



5. Tryb dwóch ekranów: Aktywowane tylko po sparowaniu dwóch kamer. Naciśnij i przytrzymaj przycisk przełączania zoomu/kamery, a na ekranie wyświetli się obraz z obu kamer.



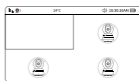
6. Tryb ekranu czteroekranowego: Funkcja ta jest aktywowana tylko po sparowaniu trzech lub czterech kamer. W tym momencie naciśnij i przytrzymaj przycisk zoomu, aby przełączać się między kamerami po kolei i przejść do trybu ekranu poczwórnego. Pasek stanu i wyświetlacz ekranowy wyglądają następująco:



Oznacza, że kamera nie jest sparowana lub podłączona



Oznacza, że kamera jest odłączona



7. Menu głośności i jasności wygląda następująco: W interfejsie podglądu naciśnij przycisk „OK”, aby aktywować menu głośności i jasności:



- Użyj lewego lub prawego klawisza, aby zwiększyć lub zmniejszyć głośność.
- Użyj klawiszy w górę i w dół, aby zwiększyć lub zmniejszyć jasność ekranu.

8. Naciśnij przyciski strzałek na monitorze, aby dostosować kąt kamery według potrzeb.



MENU GŁÓWNE

Naciśnij klawisz menu, aby uzyskać dostęp do menu systemowego, jak pokazano poniżej:



Ikony menu głównego

Wybór kamery	Ustawienia dźwięku
Ustawienie alarmu dla płaczu	Wyłącznik światła
Przypomnienie o karmieniu	Ustawienia jasności ekranu
Odtwarzanie muzyki	Inne ustawienia menu

Ustawienia aparatu:

- Wybierz Ustawienia kamery, aby uzyskać dostęp do menu parowania kamer (możesz sparować maksymalnie 4 kamery).
- Po pomyślnym sparowaniu, parowanie zostanie automatycznie zapisane i nie będzie trzeba parować ponownie po ponownym włączeniu ekranu.
- Aby ponownie sparować kamerę, najpierw usuń istniejące sparowanie, a następnie skonfiguruj nowe.

Metoda parowania:

1. Przejdź do: Menu / Ustawienia kamery / Parowanie kamery, wybierz kamerę i naciśnij przycisk potwierdzenia. W tym momencie ekran automatycznie wyszuka kamerę. Aby wyjść z trybu parowania, naciśnij i przytrzymaj przycisk menu.
2. Upewnij się, że kamera jest włączona i sprawdź, czy kontrolka kamery świeci się. Następnie naciśnij krótko przycisk resetowania na odpowiedniej kamerze, która wyda sygnał dźwiękowy. Na koniec należy poczekać, aż urządzenie zostanie automatycznie sparowane.

3. Po zakończeniu parowania na ekranie pojawi się obraz z kamery. Notatka: Pojawi się ikona „👁️” albo “✔️” w prawym dolnym rogu, aby poinformować, że sparowanie kamery zakończyło się powodzeniem. Jeśli kamera zostanie usunięta, ikona „pojawi się ponownie👁️”.

🗑️ Wyczyść ustawienia aparatu:

- Wybierz ikonę „👁️” albo “✔️” w prawym dolnym rogu i naciśnij przycisk OK, aby usunąć kamerę. Po usunięciu ikona w prawym dolnym rogu zmieni się na „👁️”, i będziesz musiał ponownie połączyć urządzenie, jeśli będziesz chciał to zrobić jeszcze raz.

👁️ Obejrzyj nagranie z określonej kamery:

- Aby obejrzeć obraz z wybranej kamery, wybierz kamerę o odpowiednim numerze i naciśnij przycisk OK.

🔄 Obrót kamery: Będziesz mógł dostosować zgodny obrót kamery.

📺 Funkcja patrolowania ekranu kamery

- Ustawienia odtwarzania w pętli: Można ją aktywować tylko wtedy, gdy sparowane są dwie lub więcej kamer. Po aktywacji na ekranie przez 15 sekund będzie wyświetlany obraz z każdej kamery, po czym nastąpi przełączenie na następną.

👁️ Ustawienia śledzenia ruchu:

Śledzenie ruchu.

Inteligentna rama

💎 Funkcja przypomnienia o karmieniu:

- Dostępnych jest 5 opcji: dostosowanie czasu trwania: 1 godzina, 2, 3, 4 godziny i wyłączenie. Po ustawieniu, jeśli ekran pozostanie włączony, rozlegnie się dźwięk alarmu i o zaplanowanej porze pojawi się okno dialogowe.
- Uwaga: Ustawione alarmy zostaną zresetowane po wyłączeniu ekranu.

🔊 Ustawienia głośności:

- Poprzez menu wybierz ikonę głośności. W tym momencie naciśnij strzałkę w górę lub w dół, aby ustawić żądany poziom głośności.

☀ Ustawienia jasności ekranu:

- Wybierz ikonę regulacji jasności ekranu. Naciśnij strzałkę w górę lub w dół, aby dostosować jasność ekranu.

☹ Ustawienia alarmu płaczu:

- Alarm płaczu oferuje trzy poziomy czułości: wysoki, średni i niski. Po włączeniu tej funkcji i wykryciu przez kamerę hałasu otoczenia przekraczającego ustalony próg przez dłużej niż 2 sekundy, na ekranie pojawi się ikona i włączy się alarm.
- Po uruchomieniu alarmu następuje 60-sekundowa przerwa między kolejnymi wykryciami.









vox Ustawienia funkcji dźwiękowych:

- Funkcja dźwięku ma niski i wysoki poziom czułości. Po włączeniu funkcji VOX, jeśli w otoczeniu jest cicho, ekran przejdzie w tryb uśpienia po 30 sekundach (jeśli funkcje VOX i uśpienia ekranu są włączone jednocześnie, priorytet będzie miała funkcja uśpienia).
- W trybie uśpienia, gdy poziom hałasu otoczenia przekroczy 80-90 dB, ekran włączy się.

🎵 Menu muzyczne: Aby uzyskać dostęp do interfejsu kołysanki, wybierz ikonę muzyki w menu.

- Na ekranie wyświetli się 7 kołysanek dostępnych do odtworzenia.
- Naciskaj strzałki w górę i w dół, aby wybierać różne kołysanki.
- Aby uzyskać dostęp do dolnego menu, naciśnij klawisz strzałki w dół na dolnym pasku menu muzycznego. Wybierać "◀▶" i potwierdź, czy chcesz odtworzyć poprzednią lub następną piosenkę.
- Wybierać "▶", aby odtworzyć muzykę; wybierz ponownie, aby wstrzymać odtwarzanie.
- Wybierz ikonę głośności „🔊”, aby dostosować głośność.
- Wybierać "🔁" wskazujące odtwarzanie w pojedynczej pętli. Naciśnij przycisk OK, aby przejść do „🔄” lista pętli odtwarzania lub „🎲” Odtwarzanie losowe.

Inne ustawienia menu:

-  Ustawienia jednostek temperatury:
 - Można przełączać jednostki temperatury pomiędzy stopniami Fahrenheita i Celsjusza.
 - Alarm niskiej lub wysokiej temperatury: Gdy temperatura otoczenia kamery spadnie poniżej lub przekroczy ustalony próg, kamera będzie emitować alarm co pięć minut.
-  Ustawianie czasu wygaszacza ekranu: Czas trwania wygaszacza ekranu można ustawić na 1, 3, 5 minut lub wyłączyć go.
-  Ustawienia daty i godziny: Możesz ustawić aktualną datę i godzinę. Data ma format rok-miesiąc-dzień, a czas jest wyświetlany w formacie 124-godzinnym. Użyj klawiszy strzałek w lewo i w prawo, aby wybrać jednostkę czasu. Użyj klawiszy strzałek w górę i w dół, aby dostosować wartość. Następnie naciśnij przycisk OK, aby zapisać ustawienia.
-  Ustawienia kolorów motywu: Przejdź do menu/ustawienia/ustawienia tła. Wybierz opcję za pomocą strzałek i naciśnij przycisk OK, aby potwierdzić.
-  Ustawienia trybu interkomu:
 -  Tryb interkomu jednokierunkowego: Dopiero po naciśnięciu przycisku mikrofonu osoba siedząca po stronie kamery będzie mogła usłyszeć głos na ekranie. Osoba siedząca po stronie ekranu nie będzie mogła usłyszeć dźwięku z kamery.
 -  Tryb interkomu dwukierunkowego: Naciśnij i zwolnij przycisk mikrofonu, aby aktywować tryb interkomu. W tym momencie osoba po stronie kamery i osoba po stronie ekranu będą mogły się słyszeć. Aby anulować tryb interkomu dwukierunkowego, naciśnij ponownie przycisk mikrofonu.
-  Informacje o wersji i przywracanie ustawień fabrycznych.

ŁĄCZENIE Z APLIKACJĄ



- Aplikacja CREATE HOME jest dostępna zarówno na systemy Android, jak i iOS (wyszukaj aplikację w Google Play lub App Store albo zeskanuj kod QR). W zależności od dostawcy pobranie aplikacji może wiązać się z opłatami.
- Za pomocą aplikacji możesz sterować urządzeniem poprzez sieć domową. Warunkiem koniecznym jest stałe połączenie Wi-Fi z routerem i aplikacją CREATE HOME.
- Zalecamy odłączenie urządzenia od zasilania, gdy jesteś poza domem, aby zapobiec jego przypadkowemu włączeniu.

PAROWANIE BLUETOOTH

1. Aktywuj funkcję „Bluetooth” w swoim urządzeniu.
2. Kliknij ikonę w prawym górnym rogu aplikacji.
3. Wybierz „Dodaj”.
4. Połącz się z siecią Wi-Fi i kliknij „Dalej”.
5. Strona przekieruje Cię do strony „Dodaj urządzenie”.
6. Po pomyślnym sparowaniu kliknij „Gotowe”.
7. Strona przekieruje Cię do interfejsu monitoringu wideo.

ŁĄCZENIE W PARY

1. Zainstaluj aplikację CREATE HOME i utwórz konto użytkownika.
2. Wybierz swoją strefę czasową i kliknij, aby uzyskać kod weryfikacyjny.
3. Wprowadź otrzymany kod weryfikacyjny w celu weryfikacji.
4. Ustaw hasło logowania i zaloguj się do aplikacji.
5. Kliknij „Dodaj urządzenie” (+), a następnie wybierz kategorię odpowiadającą produktowi, który chcesz powiązać.
6. Naciśnij przycisk resetowania na kamerze i przytrzymaj go przez 9 sekund, aby połączyć się z siecią.
7. Po sparowaniu urządzenia kliknij „Potwierdź”.
8. Wprowadź hasło swojej sieci Wi-Fi i potwierdź.

9. Podczas łączenia upewnij się, że router, telefon komórkowy i urządzenie znajdują się jak najbliżej siebie. Urządzenie zostanie pomyślnie dodane do aplikacji CREATE HOME i będzie gotowe do użycia.



Jeśli chcesz, możesz także wybrać opcję „Skanuj kod QR”, aby bezpośrednio dodać urządzenie.

FUNKCJE APLIKACJI

WYKRYWANIE PŁACZU

- Kamera wysyła powiadomienie, gdy wykryje płacz dziecka.

TEMPERATURA

- Możesz wybrać jednostkę temperatury pomiędzy stopniami Celsjusza i Fahrenheita.
- Można również ustawić alarmy wysokiej i niskiej temperatury. Po uruchomieniu alarmu temperaturowego, jeśli temperatura otoczenia będzie niższa lub wyższa od ustawionego progu, kamera wyśle powiadomienie do aplikacji.

WILGOTNOŚĆ

- Można ustawić alarmy informujące o wysokiej i niskiej wilgotności. Gdy alarm wilgotności zostanie uruchomiony, a wilgotność otoczenia będzie niższa lub wyższa od ustawionego progu wilgotności, kamera wyśle powiadomienie do aplikacji.

PRZYPOMNIENIE O POSIŁKU

- W tej funkcji możesz ustawić godziny karmienia. Gdy nadejdzie ustawiona godzina, aplikacja wyśle powiadomienie, aby przypomnieć Ci o nakarmieniu dziecka.

ŚWIATŁO

- Możesz ręcznie włączać i wyłączać światło kamery lub zaplanować automatyczne włączanie i wyłączenie światła.

SKŁADOWANIE

- Po włączeniu przechowywania w chmurze możesz odtwarzać filmy nawet bez karty microSD w urządzeniu.

ADRES

- Za pomocą strzałek możesz sterować kierunkiem ekranu oraz przybliżać i oddalać obraz podczas podglądu wideo.

MUZYKA

- Urządzenie zawiera siedem kołysanek. Ustawienia kołysanki umożliwiają użytkownikowi dostosowanie głośności, wybór kolejności odtwarzania, a także zmianę lub wstrzymanie kołysanek.

GŁOS

- Naciśnij przycisk głosu, aby nagrać maksymalnie 10 sekund.
- Po 10 sekundach urządzenie automatycznie zatrzyma nagrywanie. Podczas nagrywania użytkownicy mogą także ręcznie kliknąć przycisk, aby zatrzymać nagrywanie.
- Po wykryciu płaczu urządzenie automatycznie odtworzy nagrany dźwięk.

REPRODUKCJA

- Dzięki tej funkcji możesz oglądać historyczne filmy zapisane na karcie microSD.

WYKRYWANIE RUCHU

- Gdy urządzenie wykryje ruch, wysyła powiadomienie do aplikacji.

GALERIA

- W galerii możesz zobaczyć zrzuty ekranu i filmy nagrane kamerą.

WIADOMOŚĆ

- W sekcji wiadomości możesz zobaczyć powiadomienia wysłane przez kamerę.

KOLOR MOTYWU

- Możesz również zmienić kolor motywu aplikacji.

TRYB PRYWATNY

- Po włączeniu trybu prywatnego kamera zatrzyma wszystkie operacje.
- Po wyłączeniu tej funkcji kamera powróci do normalnej pracy.

WDR (SZEROKI ZAKRES DYNAMIKI)

- Dostosuj obraz, aby był jaśniejszy lub ciemniejszy.

TRYB NOCNY

- Wybierz jeden z trzech trybów noktowizji: tryb inteligentny, tryb noktowizji w podczerwieni i tryb noktowizji kolorowej.

ŚLEDZENIE RUCHU

- Po włączeniu tej funkcji kamera będzie śledzić wykryte ruchome obiekty.

WYKRYWANIE DŹWIĘKU

- Po aktywowaniu tej funkcji, gdy urządzenie wykryje dźwięk, wyśle powiadomienie za pośrednictwem aplikacji.

ALARM

- Możesz ręcznie aktywować funkcję alarmu w urządzeniu.

KONSERWACJA

- Konserwacja i czyszczenie soczewek: Aby zapewnić wyraźny obraz, należy unikać dotykania obiektywu rękami lub innymi brudnymi przedmiotami. Delikatnie zetrzyj brud czystą gazą.
- Czyszczenie powierzchni produktu: Do regularnego czyszczenia urządzenia i ekranu LCD należy używać czystej, miękkiej gazy.
- Nie otwieraj urządzenia i nie próbuj naprawiać go samodzielnie.
- Zawsze utrzymuj urządzenie w suchości.



Ten znak oznacza, że tego produktu nie wolno wyrzucać razem z innymi odpadami domowymi w całej UE. Aby zapobiec możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia wynikającym z niekontrolowanego usuwania odpadów, prosimy o prawidłowy recykling w celu promowania zrównoważonego ponownego wykorzystania zasobów materialnych. Aby zwrócić zużyte urządzenie, należy postępować zgodnie z odpowiednimi procedurami zwrotu i odbioru lub skontaktować się ze sprzedawcą, u którego produkt został zakupiony. Może on odebrać ten produkt w celu bezpiecznego dla środowiska recyklingu.

CREATE



/ Made in China